

Lautzeichen

Vokale (Selbstlaute)

[a]	madame	wie in <i>Banane</i>	[o]	aussi	wie in <i>Rose</i>
[ɛ]	téléphoner	wie in <i>telefonieren</i>	[ɔ]	comment	wie in <i>Loch</i>
[ə]	je m'appelle	wie in <i>Tasse</i>	[ø]	monsieur	wie in <i>böse</i>
[ɛ]	je m'appelle	wie in <i>bellen</i>	[œ]	t-shirt	wie in <i>Stöcke</i>
[i]	il, bizarre	wie in <i>Brille, Liebe</i>	[u]	bonjour	wie in <i>Tube</i>

Konsonanten (Mitlaute)

[ʒ]	bonjour	wie in <i>Journalist</i>	[v]	Viens!	wie in <i>Wasser</i>
[f]	famille, photo	wie in <i>Familie, Foto</i>	[y]	Salut!	wie in <i>Tür</i>
[ʀ]	bonjour	wie in <i>Rad, hören</i>	[ʁ]	Allemagne	wie in <i>Lasagne</i>
[s]	Moustique	wie in <i>Maß</i>	[ŋ]	camping	wie in <i>Camping</i>
[z]	bizarre	wie in <i>Saal, Rose</i>	[ʃ]	chat	wie in <i>schön</i>

Nasalvokale




[ɔ̃]	bonjour	} werden durch die Nase gesprochen und deshalb Nasalvokale genannt.
[ɑ̃]	croissant	
[ɛ̃]	bien	

Halbkonsonanten

[j]	bien	wie in <i>ja</i>
[w]	toi	wie in <i>Jaguar</i>
[ɥ]	je suis	kurz gesprochenes [y], gehört zum folgenden Vokal.

Symbole und Abkürzungen

fam.	familier (= umgangssprachlich)
ugs.	umgangssprachlich
f.	féminin (= feminin, weiblich)
m.	masculin (= maskulin, männlich)
sg.	singulier (= Singular, Einzahl)
pl.	pluriel (= Plural, Mehrzahl)
Adv.	Adverb, frz. adverbe
inv.	invariable (= unveränderlich)

	Aussprache beachten!
	Zwei Wörter werden wie ein Wort ausgesprochen, z. B. <i>les amis</i> [lezami]
	Schreibung beachten!
qc	quelque chose (= etwas)
qn	quelqu'un (= jemand)

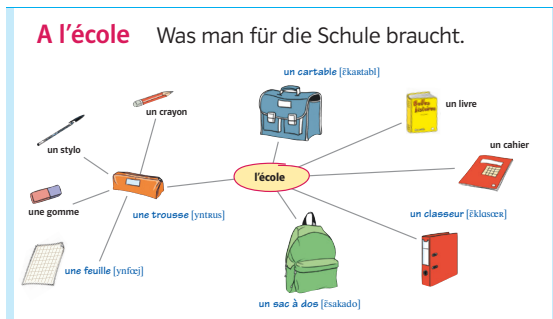
Bevor du beginnst, dich mit dem Vokabular zu beschäftigen

A1 Im Vokabular beziehen sich die Buchstaben und Zahlen auf die Texte und Aufgaben in den *Unités*.



Diese Kästchen informieren dich über Besonderheiten, z. B. wie sich Franzosen begrüßen und verabschieden, wie rasend schnell der TGV im Vergleich zum ICE ist und vieles mehr.

Wörter in blauen Kästen enthalten **Wortfelder** (schwarze Wörter: kenne ich schon, blaue Wörter: brauche ich nicht zu lernen) oder **Lernwortschatz** (rechter Kasten).



un, deux, trois ... So zählt man!

0	zéro [zeRO]	4	quatre [katʁ]
1	un [ɛ̃]	5	cinq [sɛ̃k]
2	deux [dø]	6	six [sis]
3	trois [tʁwa]		

AUF EINEN BLICK

Hier erfährst du das Wichtigste zu einem bestimmten Thema, damit du z. B. in einer bestimmten Situation die passenden Wendungen und Ausdrücke parat hast. In dieser Rubrik sind oft auch Wörter zu einem Sachgebiet zusammengefasst, das erleichtert das Behalten enorm!

MON DICO PERSONNEL

Das **dico personnel** ist dein „persönliches Wörterbuch“. In dieses kannst du Wörter und Ausdrücke eintragen, die im Vokabular ab S. 150 in **blauer Handschrift** gesetzt und für dich persönlich wichtig sind. Diese blauen Wörter oder Ausdrücke brauchst du, wenn sie für dich nicht wichtig sind, nicht zu lernen.


Tipps zum Vokabellernen

Wie lernst du am besten? Ab der Unité 2 gibt es zu Beginn jeder Unité einen Er hilft dir, Abwechslung in das Vokabellernen zu bringen.



Jeder Mensch lernt anders, daher solltest du das für dich passende Verfahren selbst bestimmen, z. B.

- Lies die linke Spalte erst von oben nach unten, dann von unten nach oben (die Lautschrift erleichtert dir die Aussprache).
- Decke die mittlere (deutsche) Spalte mit einem Blatt ab und schreibe die von dir „vermutete“ deutsche Bedeutung auf das Blatt. Am Ende deckst du die Spalte auf und vergleichst sie mit deinem Aufschrieb. Unsicherheiten kannst du unterstreichen oder farblich markieren.
- Schreibe Wörter auf Karteikarten: das französische Wort (am besten mit Beispielsatz) auf die Vorderseite, das deutsche Wort (mit Beispielsatz) auf die Rückseite.

Mehr dazu
d644cp 

Hier kannst du deinen Wortschatz selbst testen.

Aussprache:

Hier im Vokabular findest du zu jedem französischen Wort die Lautschrift in eckigen Klammern.

Übersetzung:





In der mittleren Spalte steht die Übersetzung des französischen Wortes.

Zusatzinformationen:

In der rechten Spalte findest du Beispielsätze, Hilfen zur Aussprache, Tipps und vieles mehr.



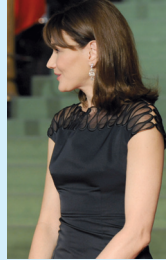
Au début Bienvenue!

1	Bienvenue! [bjɛ̃vny]	Willkommen!
	en français [ɑ̃frɑ̃sɛ]	auf Französisch
	s'il vous plaît! [silvuplɛ]	bitte./bitte schön.
2	Bonjour! [bɔ̃ʒur]	Guten Tag!
	Salut! (fam.) [saly]	Hallo!/Tschüss!
	 Vis-à-vis	
	Mit „ Salut! “ begrüßen/verabschieden sich Freunde untereinander. Kennt man sich nicht so gut oder grüßt man Erwachsene, dann sagt man „ Bonjour (madame/monsieur)! “.	
	madame [madam]	Frau ...
	mademoiselle [madmwazɛl]	Fräulein ...
	 SSSS	 ZZZZ
	monsieur [mɔ̃sjø]	Herr ...
	Au revoir! [ɑ̃rvwaʁ]	Auf Wiedersehen!
	 Vis-à-vis	
	Wenn man im Französischen eine erwachsene Person begrüßt oder sich von ihr verabschiedet, sagt man nach Bonjour / Au revoir in der Regel madame oder monsieur .	
	je m'appelle [ʒəmɑpɛl]	ich heiße
	et [e]	und
	toi [twɑ]	du
	moi [mwa]	ich

Bien ... <i>i</i> = [j] wie in <i>ja</i> , en = [ɛ̃] wird durch die Nase gesprochen und deshalb „Nasalvokal“ genannt. ... venue : [v] wie in <i>Wasser</i> , [y] wie in <i>Tür</i>
fran ... : [ɑ̃] „Nasalvokal“; çais : Das Häkchen unter dem C/c bedeutet, dass man das c wie [s] statt [k] ausspricht. Die Franzosen nennen dieses Häkchen „une cédille “. [ɛ̃] wie in <i>bellen</i>
s'il ... : [s] wie in Englisch <i>safe</i> oder <i>song</i>
Bonjour, Thomas! Guten Tag, Thomas! [ɔ̃] wird durch die Nase gesprochen.
Salut, Sarah! Hallo Sarah! / Grüß dich Sarah!
Salut : [s] wie in Englisch <i>safe</i> oder <i>song</i> <i>fam.</i> ist die Abkürzung von <i>familier</i> und bedeutet, dass das Wort vor allem in der Umgangssprache verwendet wird.
Bonjour, madame! Guten Tag!
... selle : [z] wie in <i>Saal</i> , <i>Rose</i> Die Aussprache der Lautzeichen [s] und [z] kannst du dir gut merken, wenn du an das Zischen einer Schlange [s] z. B. in „Salut“ und an das Summen einer Biene [z] denkst.
[ə] wie in <i>Fabel</i> ; ieur : [ø] wie in <i>böse</i>
au revoir : [ɔ̃] wie in <i>Loch</i>
Au revoir, monsieur! Auf Wiedersehen!
Schreibe madame und monsieur immer klein, außer in den Abkürzungen Mme und M. und in der schriftlichen Anrede (z. B. in einem Brief).
Salut! Je m'appelle Laura! Hallo! Ich heiße Laura! Je : [ʒ] wie in <i>Journalist</i>
et : [e] wie in <i>Elefant</i> . Das t von et wird nicht ausgesprochen.
Et toi? Und du?
toi : [w] wie in <i>Jaguar</i>
Moi, je m'appelle Lucie! Ich, ich heiße Lucie!

vous [vu]	ihr
je suis ... [ʒəsui]	ich bin ...
3 Qui est-ce? [kies]	Wer ist das?
Marie Curie [marikyri]	Physikerin und Nobelpreis-trägerin (1867–1934)
Carla Bruni [karlabryni]	Sängerin und Ehefrau von Nicolas Sarkozy
Napoléon [napoleõ]	französischer Kaiser (1769–1821)
C'est ... [se]	Das ist ...
Voilà ... [vwala]	Da ist ... / Da sind ...
il / elle s'appelle ... [il/elsapɛl]	er / sie heißt ...
4 une chanson [ynʃãsõ]	ein Lied
Ça va? [sava]	Wie geht's?
bien [bjɛ̃] (<i>adv.</i>)	gut (<i>Adv.</i>)
Ça va bien. [savabjɛ̃]	Es geht (mir) gut.
merci [mɛrsi]	danke
super! [syper] (<i>inv.</i>)	super!
5 l'alphabet [alfabɛ]	das Alphabet
6 le français [ləfrãnsɛ]	Französisch, das Französische
en France [ãfrãs]	in Frankreich
dans [dã]	in
le monde [ləmõd]	die Welt

suis [ɥ]: kurz gesprochenes [y], gehört zum folgenden Vokal [ɥ]. Das **s** am Ende wird nicht ausgesprochen!



Carla Bruni

chan ...: [ʃ] wie in **schön**, [ã] „Nasalvokal“

Adv. ist die Abkürzung von „Adverb“, auf Französisch *adverbe*.

– **Ça va bien? – Oui, ça va.**
– Geht's dir gut? – Ja (es geht mir gut).

merci: [ʀ] wie in *Berlin*

Achte auf die Betonung:
französisch: **super**, deutsch: **super**
inv. = *invariable* (unveränderlich)

die Buchstaben des Alphabets und ihre Aussprache, S. 147

le Français en France et dans le monde
Französisch in Frankreich und in der Welt



Unité 1 Bonjour Paris!

Paris [pari]	Paris (<i>Hauptstadt Frank-reichs</i>)
A1 Moustique [mustik]	Mücke (<i>Name eines Hundes</i>)



Im Französischen wird das „s“ von *Paris* nicht ausgesprochen.



Malabar [malabar]	Name eines Hundes
Viens! [vjɛ̃]	Komm! (Aufforderung)
papa [papa]	Papa
vite [vit] (<i>adv.</i>)	schnell (<i>Adv.</i>)
oui [wi]	ja
Ouah, ouah! [wawa]	Wau, wau!

S.P.A. [ɛspea] die S.P.A.

 **Vis-à-vis**

Die **S.P.A. Refuge Grammont** ist ein Tierheim in einem Pariser Vorort. Die S.P.A. kümmert sich um verlassene und gequälte Tiere, die sie auf Tierheime im ganzen Land verteilt.

Attention! [atãsjõ]	Achtung!, Vorsicht!
non [nõ]	nein
oh! [o]	Oh!
Pardon! [pardõ]	Entschuldigung!
comment? [kõmã]	wie? (<i>Fragewort</i>)
Tu t'appelles comment? [tytapɛlkõmã]	Wie heißt du?
bizarre [bizãr]	komisch, merkwürdig
un chat [ɛʃã]	eine Katze
un chien [ɛʃjɛ̃]	ein Hund
mais [mɛ]	aber
ici [isi]	hier, hierher
tu es [tyɛ]	du bist
de / d' [dã]	von / aus

aussi [osi] auch

un garçon [ɛgarsõ]	ein Junge
une fille [ynfij]	ein Mädchen, eine Tochter
il est [ilɛ]	er ist
elle est [ɛlɛ]	sie ist

! Merke dir gut die Formen von **être**: **je suis** (ich bin), **tu es** (du bist), **il est** (er ist), **elle est** (sie ist).

fantastique [fãtastik] fantastisch, toll

un malabar (*fam.*) ist die französische Bezeichnung für einen „Muskelprotz“.

Viens papa! Vite! Komm Papa! Schnell!



Ouah, ouah!

So bellt ein Hund auf Französisch.



Attention, Moustique! Non! Pass auf, Moustique! Nein!
[o] wie in *Rose*

comment: [ɔ] wie in *Loch*

tu t'appelles wird wie *je m'appelle* ausgesprochen, das *s* am Ende bleibt stumm.

chat: [ʃ] wie in *schön*



- Je m'appelle Manon. Et toi?
- Moi, je m'appelle Manon aussi.
- Ich heiÙe Manon. Und du?
- Ich, ich heiÙe auch Manon.

fille: [ij] wie *i* + ein starkes *j* aussprechen!

Léo est de Paris. Léo ist aus Paris.

Marie est de Paris aussi. Marie ist auch aus Paris.

B2	un copain / une copine (fam.) [ɛ̃kɔpɛ̃ / ynɔpɛ̃]	ein Freund / eine Freundin
B4	une dame [yɛ̃dam]	eine Dame, eine Frau
	un monsieur [ɛ̃mɔsjø]	ein Herr, ein Mann
B6	Toulouse [tuluz]	Toulouse
	Strasbourg [strasbur]	Straßburg
	Brest [brɛst]	Brest
	Nice [nis]	Nizza



Toulouse



Strasbourg



Nice

B7	mal (adv.) [mal]	schlecht (Adv.)
	Bof! (fam.) [bɔf]	Na ja., Ach.

AUF EINEN BLICK

Prendre contact avec les autres Mit anderen Kontakt aufnehmen

- Moi, je suis Léo.	- Et toi?	- Ich bin Léo.	- Und du?
- Moi, je m'appelle Léo.		- Ich heie Léo.	
- Salut, Marie! a va?	- Oui, a va bien, merci.	- Hallo Marie, wie geht's?	- Danke, es geht mir gut.
	- Et toi?		- Und wie geht es dir?
- Tu es de Paris?	- Oui, je suis de Paris.	- Bist du aus Paris?	- Ja, ich bin aus Paris.
- Bonjour, madame! / monsieur! / Marie!		- Guten Tag! / - Guten Tag, Marie!	
- a va bien?	- Oui, a va bien, merci.	- Geht's (dir, ...) gut?	- Ja, es geht (mir) gut.
	- Bof!		- Na ja.
- Au revoir, monsieur! / madame! / Marie!		- Auf Wiedersehen! / - Auf Wiedersehen, Marie!	
- A plus! [aplys] / A tout à l'heure! [atutalø̃r]		- Bis später! / Bis gleich!	

Wörter in blauer Handschrift müssen nicht gelernt werden; du kannst sie in dein dico personnel eintragen.

un, deux, trois ... So zählt man auf Französisch bis zwölf!

0	zro [zɛro]	4	quatre [katʁ]	7	sept [sɛt]	10	dix [dis]
1	un [̃]	5	cinq [s̃k]	8	huit [yt]	11	onze [z]
2	deux [dø̃]	6	six [sis]	9	neuf [nø̃f]	12	douze [duz]
3	trois [trwa]						

MON DICO PERSONNEL

Mon chien, mon chat ... Mein Hund, meine Katze und andere Tiere



un hamster [ɛ̃amstɛʁ]



un canari [ɛ̃kanari]



un serpent [ɛ̃sɛʁpɑ̃]



un rat [ɛ̃ʁa]



un perroquet [ɛ̃pɛʁɔkɛ]



un cochon [ɛ̃kɔʃɔ̃]



Unité 2 Copain, copine

TU TE RAPPELLES?

Erinnerst du dich?

Es gibt Wörter, die man leicht vergisst oder die schwer zu schreiben sind. Daher wirst du in diesen **Tu te rappelles?**-Kästen an solche Wörter erinnert, die du schon gelernt hast und in dieser Unité wieder vorkommen.

je suis	ich bin	mais	aber
tu es	du bist	aussi	auch
il est, elle est	er ist, sie ist	moi aussi, toi aussi	ich auch, du auch
c'est	das ist	ici	hier, hierher
et	und	voilà	da ist, da sind

TIPP

un oder **une**? Lerne die Nomen immer mit ihren Begleitern! Du kannst die **männlichen** Nomen **blau**, die **weiblichen** Nomen **rot** aufschreiben oder markieren. Um dir Wörter gut zu merken, solltest du sie auch **laut** vorsagen. Gehe beim Lernen auf und ab und mache **Bewegungen** zu den Vokabeln; dadurch behältst du sie viel besser.

Qu'est-ce que c'est?
[kɛskɛs]

Was ist das?



un magasin [ɛmagazɛ̃]

ein Geschäft, ein Laden

à (Paris) [a]

in, nach (Paris)

C'est un magasin à Paris. Das ist ein Geschäft in Paris.

une librairie [ynlibrɛʁi]	eine Buchhandlung
une librairie-papeterie [ynlibrɛʁipapetri]	ein Buch- und Schreibwarengeschäft
Que fait Léo? [kafɛleo]	Was macht Léo?
regarder qc [ʁagarde]	etwas ansehen, etwas betrachten
une BD [bede]	ein Comic
parler [parle]	sprechen
avec [avɛk]	mit
arriver [arive]	(an)kommen
chercher qn / qc [ʃɛʁʃe]	jemanden / etwas suchen



un journal [ɛʒurnal]	eine Zeitung
ou [u]	oder
un magazine [ɛmagazin]	eine Zeitschrift
un ordinateur [ɛnɔʁdinatœʁ]	ein Computer
un cahier [ɛkaje]	ein Heft
un livre [ɛlivʁ]	ein Buch
une gomme [yngom]	ein Radiergummi
un crayon [ɛkʁɛjɔ̃]	ein Bleistift
un stylo [ɛstilo]	ein Füller, ein Kuli
un truc (<i>fam.</i>) [ɛtʁyk]	ein Ding, eine Sache

Atelier A1

travailler [travaje]	arbeiten
trouver qn / qc [truve]	jemanden / etwas finden

entrer [ɑ̃tre]	entreten, hereinkommen
-----------------------	------------------------

! **Entrer** ist ein regelmäßiges Verb und hat daher dieselben Endungen wie alle regelmäßigen Verben auf **-er**: j'entre [ʒɑ̃tʁ] (ich trete ein), tu entres [tyɑ̃tʁ] (du trittst ein), il entre [ilɑ̃tʁ] (er tritt ein), elle entre [ɛlɑ̃tʁ] (sie tritt ein), on entre [ɔ̃nɑ̃tʁ] (man tritt ein/wir treten ein)

A3

porter qc [pɔʁte]	etwas tragen
une rue [ynry]	eine Straße
dans la rue [dɑ̃lary]	auf der Straße
une maison [ynmezɔ̃]	ein Haus

Léo regarde une BD. Léo sieht sich einen Comic an.

qc ist die Abkürzung von **quelque chose** [kɛlk(ə)ʒoz] und bedeutet „etwas“.

Un monsieur parle [parl] avec Malabar.
Ein Mann spricht mit Malabar.

Une fille arrive [ariv]. Ein Mädchen kommt.

Marie arrive. Elle cherche [ʃɛʁʃ] Léo.
Marie kommt (an). Sie sucht Léo.

qn ist die Abkürzung von **quelqu'un** [kɛlkɛ̃] und bedeutet „jemand“.

Kurzform: l'ordi [lɔʁdi]



C'est un truc bizarre.

Das ist ein komisches Ding.

Je travaille [ʒətravaj]. Ich arbeite.

Das *e* von *je trouve* (ich finde) wird nicht gesprochen: [ʒətruv].

Diese Regel gilt für alle Verben, die auf **-er** enden.

Un chat entre dans le magasin.

Eine Katze kommt ins Geschäft herein.

le magasin = das Geschäft

Je porte [ʒəpɔʁt]. Ich trage.

la rue = die Straße

französisch: **dans** la rue, deutsch: **auf** der Straße

la Maison de la Presse [ynmɛzɔdəlapʁɛs]	Name einer Buchhandlung / eines Schreibwarengeschäfts
euh ... [ø]	äh ...
là [la]	da, dort
Chut! [ʃyt]	Pst!
pour [pʊʁ]	für
une école [ynɛkɔl]	eine Schule



■ ■ Vis-à-vis

Das Wort **école** bezeichnet die Schule im Allgemeinen. Mit zwei Jahren gehen die Kinder in den Kindergarten (**école maternelle**), mit sechs in die Grundschule (**école élémentaire**), mit elf wechseln sie für vier Jahre aufs **collège** (entspricht der dt. Sek I), anschließend können sie für drei weitere Jahre aufs **lycée** gehen (entspricht der Oberstufe).

Tiens! [tjɛ̃]	Sieh mal! / Schau mal!
mamie [mami]	Oma
Latière [latjɛʁ]	<i>Familiennamen</i>
une grand-mère [yngʁɑ̃mɛʁ]	eine Großmutter
il dit / elle dit [ildi / eldi]	er sagt / sie sagt
un carton [ɛ̃kartɔ̃]	ein Karton
une affiche [ynafij]	ein Plakat
un ami / une amie [ɛ̃nami / ynami]	ein Freund / eine Freundin



Malou [malu]	<i>Name einer Katze</i>
en plus [ɑ̃plys]	dazu, zusätzlich
Zut! (<i>fam.</i>) [zyt]	Mist!, Verdammt!
une catastrophe [ynkatastrɔf]	eine Katastrophe



euh ...: sagt man, wenn man zögert.

Ah, tu es là! Ah, da bist du (ja)!

Tu travailles pour l'école? Arbeitest du für die Schule?

le und **la** werden vor Vokal zu **l'**.

Voilà grand-mère. Da ist Großmutter.

Elle dit bonjour. Sie sagt „Guten Tag“.

Lucie est l'amie d'Anne. Lucie ist die Freundin von Anne.

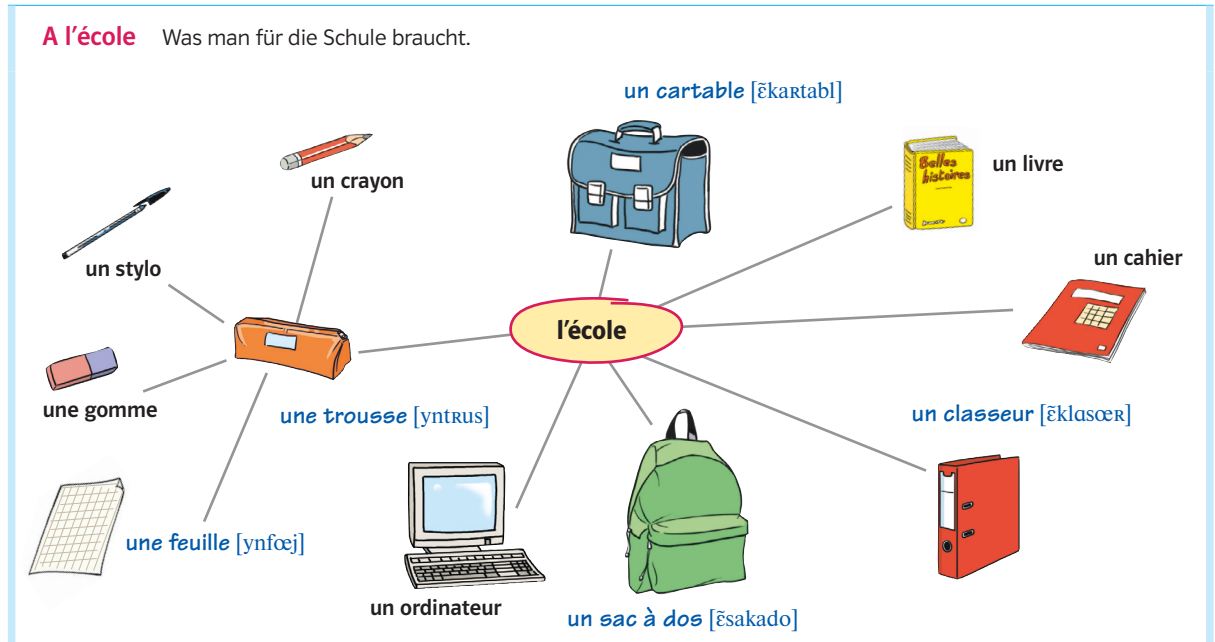
Hier im Vokabular werden die Nomen meistens mit dem unbestimmten Artikel (**un** oder **une**) angegeben, auch wenn sie vorn im Buch mit dem bestimmten Artikel (**le** oder **la**) vorkommen.

Un chien ici? Et un chat, en plus!

Ein Hund hier? Und dazu / zusätzlich eine Katze!

Achte auf die Schreibweise: französisch: catastrophe, deutsch: Katastrophe.

A l'école Was man für die Schule braucht.



Atelier

B1

être [ɛtr] sein

- ! Du kennst schon die Formen **je suis, tu es, il est** und **elle est**. Die übrigen Formen lauten: **on _est** [ɔ̃ne] (man ist, wir sind), **nous sommes** [nusɔm] (wir sind), **vous _êtes** [vuzɛt] (ihr seid/Sie sind), **ils sont** und **elles sont** [ilsɔ̃/ɛlsɔ̃] (sie sind). **Vous** steht auch für die höfliche Anrede (= „Sie“).

B2

devant [dɔvā] vor (örtlich)

parler [parle] sprechen

habiter [abite] wohnen

- ! j'habite, tu habites, il habite, elle habite, on _habite [ɔ̃nabit], nous _habitons [nuzabitɔ̃], vous _habitez [vuzabite], ils _habitent [ilzabit], elles _habitent [ɛlzabit].

rue Nollet [rynɔlɛ] Name einer Straße in Paris

où [u] wo; wohin

rue Truffaut [rytryfo] Name einer Straße in Paris

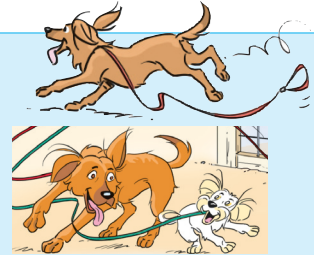
un t-shirt [ɛtifœrt] ein T-Shirt

aimer qn / qc [eme] jemanden / etwas lieben, jemanden / etwas mögen

- ! j'aime, tu aimes, il aime, elle aime, on _aime [ɔ̃nem], nous _aimons [nuzɛmɔ̃], vous _aimez [vuzɛme], ils _aiment [ilzɛm], elles _aiment [ɛlzɛm].

- C'est Malabar!
- Das ist Malabar.

- Ce sont Malabar
et Moustique!
- Das sind Malabar
und Moustique.



Léo et Marie sont devant le magasin.
Léo und Marie sind vor dem Geschäft.

J'habite à Paris. Ich wohne in Paris.

J'habite rue Nollet. Ich wohne in der Rue Nollet.

Tu habites où? Wo wohnst du?

t-shirt: [œ] wie in *Stöcke*

le rugby [læʁyɡbi] das Rugby (Ballspiel)

le judo [ləʒydo] das Judo

Qu'est-ce que ... ? [kɛskə] Was ... ?

le sport [ləspɔʁ] der Sport

la musique [lamyzik] die Musik

un frère [ɛfrɛʁ] ein Bruder

une sœur [ynsœʁ] eine Schwester

sympa [sɛpa] nett, sympathisch

détester qn / qc [detɛste] jemanden / etwas verab-scheuen

! je déteste, tu détestes, il/elle/on déteste, nous détestons, vous détestez, ils/elles détestent.

ça [sa] das

d'accord [dakɔʁ] einverstanden, o.k.

alors [alɔʁ] nun, jetzt, dann

hi hi hi [iii] ha, ha, ha

B7 le rock [ləʁɔk] der Rock, die Rockmusik

le foot(ball) [ləfut(bɔl)] der Fußball (*Sportart*)

un vélo [ɛvelo] ein Fahrrad

la techno [latɛkno] Techno (*Musikstil*)

le rap [lərap] der Rap (*Musikstil*)

la gymnastique das Turnen, die Gymnastik
[laʒimnastik]

une chanson [ynʃɑ̃sɔ̃] ein Lied

classique [klasik] klassisch

P1 Linz [lin(t)s] Linz

Zurich [zyrik] Zürich

Dresde [dʁɛsd] Dresden

Berlin [bɛrlɛ̃] Berlin



- Tu aimes le rugby? - Oui, et j'aime aussi le judo.

- Magst du Rugby? - Ja, und ich mag auch Judo.

Qu'est-ce que tu aimes? Was magst du?

deutsch: Ich mag Sport. französisch: J'aime le sport.

Nous sommes frère et sœur. / On est frère et sœur.

Wir sind Geschwister.

Alex et Jérôme sont sympas.

Alex und Jérôme sind sympathisch.

Je déteste ça! Ich mag das überhaupt nicht!

- Tu es d'accord? - Oui! - Bist du einverstanden? - Ja!

Alors, au revoir, Jérôme! Dann auf Wiedersehen, Jérôme.



Kurzform: la gym [laʒim]

la musique classique die klassische Musik



Zurich



Dresde



Berlin

AUF EINEN BLICK

Questions et réponses Fragen und Antworten

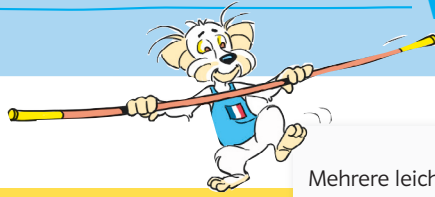
- Qu'est-ce que c'est en français?	- C'est un crayon.	- Wie heißt das auf Französisch?	- Das ist ein Bleistift.
- Que fait Léo / Marie?	- Il porte un carton. - Elle parle avec un monsieur.	- Was macht Léo / Marie?	- Er trägt einen Karton. - Sie spricht mit einem Mann.
- Tu habites où?	- J'habite à Paris.	- Wo wohnst du?	- Ich wohne in Paris.
- Tu habites rue Nollet?	- Non, j'habite rue Truffaut.	- Wohnst du in der rue Nollet?	- Nein, ich wohne in der rue Truffaut.
- Tu aimes le rugby?	- Oui, et j'aime aussi le judo.	- Magst du Rugby?	- Ja, und ich mag auch Judo.
- Tu aimes aussi le tennis?	- Non, je déteste le tennis.	- Magst du auch Tennis?	- Nein, ich hasse Tennis.

MON DICO PERSONNEL

J'aime / Je déteste ... Ich mag ... / Ich mag überhaupt nicht ...

le rock / le rap / la techno	Rockmusik / Rap / Techno	le cinéma [ləsinema]	Kino
le foot(ball)	Fußball	le VTT [ləvetete]	Mountainbike fahren
le vélo	Fahrrad fahren	la télé(vision) [latelevizjõ]	Fernsehen
le rugby / le judo	Rugby / Judo	le roller [ləʁolœʁ]	Rollerskaten, Inlinerfahren
la gym(nastique)	Turnen	l'athlétisme (m.) [latletism]	Leichtathletik
l'ordi(nateur)	Computer	le ski [ləski]	Ski fahren
la natation [lanatasjõ]	Schwimmen	la lecture [ləlektyr]	Lesen





TIPP

Mehrere leichte Gewichte kannst du besser stemmen als ein großes, schweres! Genauso ist das mit dem Vokabellernen: Lerne die neuen Wörter in **kleinen Portionen** von höchstens 10–15 Wörtern. Und wenn du **regelmäßig 10 Minuten** übst, ist das viel besser als nur ab und zu. Beim nächsten Vokabeltest wirst du punkten!

Unité 3 Bon anniversaire, Léo!

TU TE RAPPELES?

alors	nun, jetzt, dann	là	da, dort
ça	das	d'accord	einverstanden
dans	in	avec (toi et moi)	mit (dir und mir)
Ça va?	Wie geht's?	pour (toi)	für (dich)
Comment?	Wie?	Qu'est-ce que c'est?	Was ist das?

un anniversaire ein Geburtstag
[ɛnanivɛʁsɛʁ]

Vis-à-vis

Zum Geburtstag wird in Frankreich das Lied „Joyeux anniversaire“ gesungen; die Melodie ist dieselbe wie bei „Happy birthday to you“ oder „Zum Geburtstag viel Glück“.

Bon anniversaire! / Joyeux anniversaire!
Alles Gute zum Geburtstag! / Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag!

[bɔnanivɛʁsɛʁ] [ʒwajɔzanivɛʁsɛʁ]



C'est une idée super. Das ist eine Superidee.

Fabien et Victor sont des frères.
Fabien und Victor sind Brüder.

Des idées pour un cadeau. Ideen für ein Geschenk.



C'est bientôt l'anniversaire de Léo!
Bald ist Léos Geburtstag.

On cherche un cadeau ensemble?
Sollen wir gemeinsam ein Geschenk suchen?

Plural: **des _histoires** [dezistwaʁ] Geschichten

Gleiche Aussprache: **ou** = „oder“, **où** = „wo“.

Alex écoute des CD. Alex hört CDs (an).

Atelier

A1

une idée [ynide] eine Idee
des [de] **des** ist der Plural von **un** und **une**.



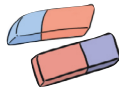
un livre



des livres



une gomme



des gommages

un cadeau [ɛkado] ein Geschenk

la **FNAC** [lafnak] die FNAC

Vis-à-vis

Die **FNAC** ist eine franz. Ladenkette, die hauptsächlich Bücher, CDs, DVDs und Elektronikartikel vertreibt, oft zu günstigeren Preisen als anderswo.

bientôt [bjɛto] bald

ensemble [ãsabl] gemeinsam, zusammen

d'abord [dabɔʁ] zuerst

bien sûr [bjɛsyʁ] Sicherlich!, Na klar!, Selbstverständlich!

une histoire [ynistwaʁ] eine Geschichte

ou [u] oder

un CD / des CD [ɛsede / desede] eine CD / CDs

un DVD / des DVD eine DVD / DVDs
[ãdevede/dedevede]

il y a [ilja] es gibt, es ist, es sind



Qu'est-ce qu'il y a? [kɛskilja] Was gibt es?

A2 une étagère [ynetaʒɛʁ] ein Regal

sur [syʁ] auf

sous [su] unter

derrière [dɛʁjɛʁ] hinter

A3 préparer qç [pʁɛpɛʁ] etwas vorbereiten

! je prépare, tu prépares, il prépare, elle prépare,
on prépare, nous préparons, vous préparez,
ils préparent, elles préparent.

un téléphone [ɛtɛlɛfɔ̃] ein Telefon

la France [lafʁãs] Frankreich

en France [ãfʁãs] in Frankreich

l'Allemagne (f.) [alɛmɑ̃] Deutschland

en Allemagne [ãnalɛmɑ̃] in Deutschland

Allô? [alo] Hallo? (am Telefon)

Vis-à-vis

In Frankreich meldet man sich am Telefon nicht mit seinem Namen, sondern mit „Allô!“.

Pirou [piru] *Familienname*

un train [ɛ̃tʁɛ̃] ein Zug

Cologne [kolɔ̃] Köln

des CD, des DVD und des BD erhalten im Plural **kein -s**.

Moustique est dans le carton. / Dans le carton, il y a un chien.

Moustique ist im Karton. / In dem Karton ist ein Hund.

- **Qu'est-ce qu'il y a à la FNAC?**

- **A la FNAC, il y a des livres, des BD ...**

- Was gibt es in der FNAC?

- In der FNAC gibt es Bücher, Comics ...

On prépare l'anniversaire.

Wir bereiten den Geburtstag vor.

Léo est au téléphone. Léo ist am Telefon.

Allemagne: [ɛ̃] wie in *Lasagne*

en France et en Allemagne [ãnalɛmɑ̃]

französisch: **allô**, deutsch: **hallo**, englisch: **hello**

Familiennamen werden im Französischen ohne Plural-s am Ende geschrieben:

deutsch: die Pirous, französisch: *les Pirou*.

Tu es dans le train? Bist du im Zug?

Tu es à Cologne? Bist du in Köln?

AUF EINEN BLICK

en - à - dans 3-mal „in“



Le papa de Léo est **en** Allemagne.
Léos Papa ist **in** Deutschland.



Tu es **à** Cologne?
Bist du **in** Köln?



Tu es **dans** le train?
Bist du **im** Zug?

demain [dəmɛ̃]	morgen
ton / ta / tes [tɔ̃/ta/te]	dein/deine
mon / ma / mes [mɔ̃/ma/me]	mein/meine
dommage! [dəmaʒ]	schade!
regretter qc [ʁəʁɛtɛ]	etwas bedauern

! je regrette, tu regrettes, il regrette, elle regrette, on regrette, nous regrettons, vous regrettez, ils regrettent, elles regrettent.

inviter qn [ɛvite]	jemanden einladen
---------------------------	-------------------

! j'invite, tu invites, il invite, elle invite, on invite, nous invitons, vous invitez, ils invitent, elles invitent.

à propos [apʁɔpɔ]	a propos, übrigens
allemand [almɑ̃]	deutsch
en allemand [ɑ̃almɑ̃]	auf Deutsch
à demain [adəmɛ̃]	bis morgen
maman (f.) [mamɑ̃]	Mama, Mutti
une bougie [ynbuʒi]	eine Kerze

un gâteau / des gâteaux [ɛgato/degato]	ein Kuchen / Kuchen
--	---------------------

aujourd'hui [oʒurdui]	heute
ranger qc [ʁɑ̃ʒɛ]	etwas aufräumen

! je range, tu ranges, il range, elle range, on range, nous rangeons, vous rangez, ils rangent, elles rangent.

une chambre [ynʃɑ̃br]	ein (Schlaf)Zimmer
un bureau [ɛbyʁo]	ein Schreibtisch
s'il te plaît [siltɛplɛ]	bitte
maintenant [mɛ̃nɑ̃]	jetzt
une affaire [ynaʔɛʁ]	eine Sache, eine Angelegenheit
toujours [tuʒuʁ]	immer

Tu es là demain? Bist du morgen da?
A demain! Bis morgen!

tes copains deine Freunde

mon / ton copain, **ma / ta** copine, **mes / tes** copains, **mes / tes** copines

Tu invites tes copains?
Lädst du deine Freunde ein?



la bougie (die Kerze) → **les** bougies (die Kerzen),
le train (der Zug) → **les** trains (die Züge)

Mme Pirou prépare un gâteau pour 6.
Mme Pirou bereitet einen Kuchen für sechs (Personen) vor.
Ebenso: un cadeau / des cadeaux

Un bureau heißt auch „ein Büro“.
s'il **vous** plaît = wenn man jemanden siezt

Achte auf die Bindung: mes affaires [mezafɛʁ].

Toujours des histoires.
Immer dasselbe Theater.

AUF EINEN BLICK

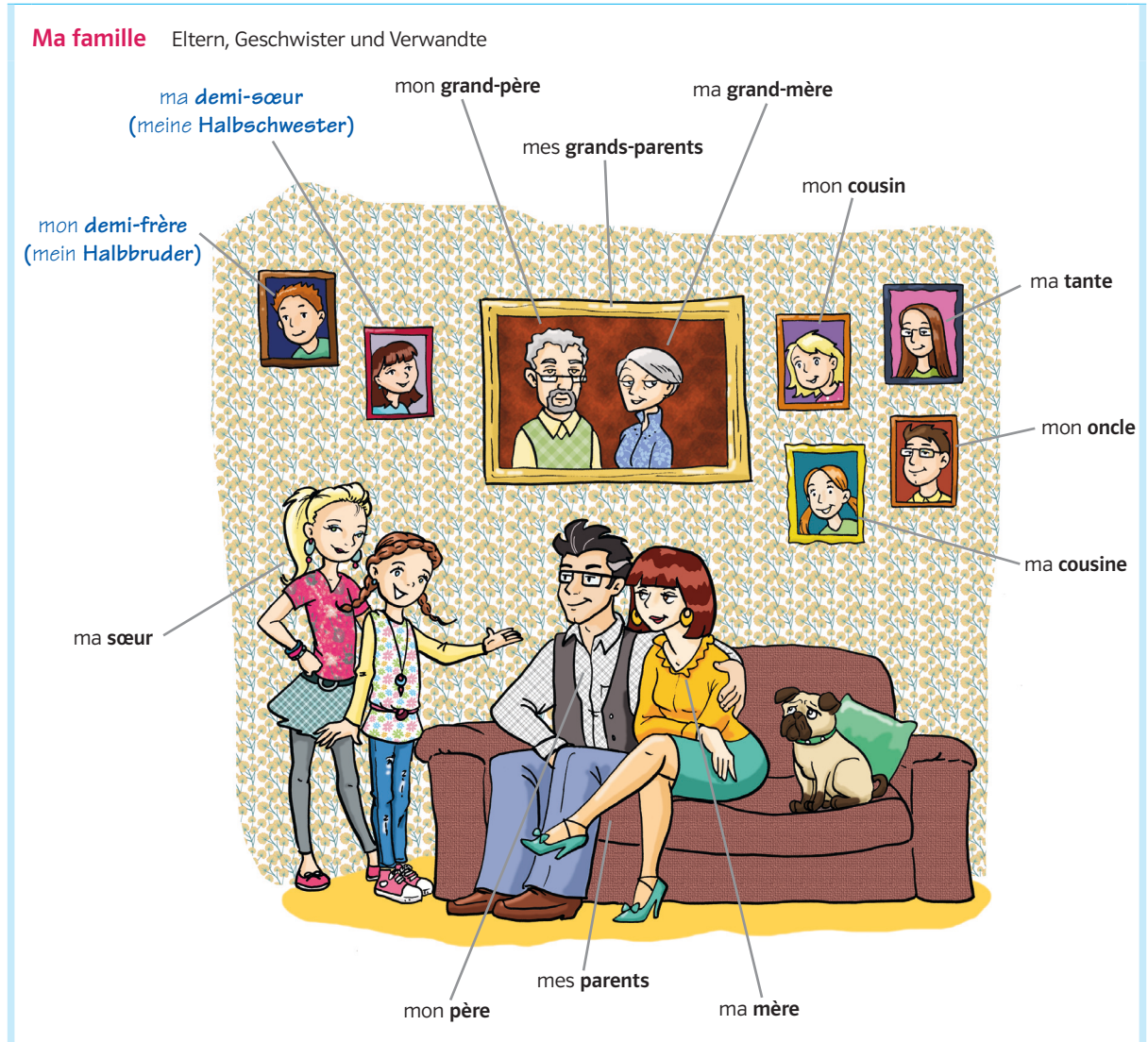
Zeitangaben „heute, morgen, immer ...“

d'abord	zuerst	demain	morgen	souvent [suvɑ̃]	oft
maintenant	jetzt	bientôt	bald	puis [pui]	dann
aujourd'hui	heute	toujours	immer	tout de suite [tutsjit]	sofort

A 8 **une famille** [ynfamij] eine Familie

un enfant [ɛnɑ̃fɑ̃] ein Kind

Achte auf die Bindung: les _enfants [lezɑ̃fɑ̃].



A 10 **une carte** [ynkart] eine Karte

B 1 **décembre** (m.) [desɑ̃br] Dezember

son / sa / ses (+ Nomen) sein / seine; ihr / ihre
[sɔ̃/sa/sɛ]

une carte d'anniversaire eine Geburtstagskarte

Ses copains et ses copines arrivent.

Seine / Ihre Freunde und seine / ihre Freundinnen kommen an.

son copain (sein / ihr Freund),

sa copine (seine / ihre Freundin),

ses copains (seine / ihre Freunde),

ses copines (seine / ihre Freundinnen)

C'est ça? [sɛsa]	Stimmt's?
avoir [avwar]	haben
! j'ai [ʒe], tu as [tya], il a [ila], elle a [ɛla], on a [ɔna], nous avons [nuzavɔ], vous avez [vuzave], ils ont [ilzɔ], elles ont [ɛlzɔ].	
encore [ɑkɔʀ]	noch
un jeu / des jeux [ɛʒø]	ein Spiel / Spiele
un jeu vidéo / des jeux vidéo [ɛʒøvideo / deʒøvideo]	ein Computerspiel / Computerspiele
avoir faim [avwarfɛ]	Hunger haben
souffler qc [sufle]	etwas ausblasen
puis [puʔ]	dann
chanter [ʃɑ̃te]	singen
! je chante, tu chantes, il chante, elle chante, on chante, nous chantons, vous chantez, ils chantent, elles chantent.	
manger qc [mɑ̃ʒe]	etwas essen
! je mange, tu manges, il/elle/on mange, nous mangeons, vous mangez, ils/elles mangent.	
avoir treize ans [avwartrezɑ̃]	dreizehn Jahre alt sein
avoir envie de faire qc [avwarɑ̃vi]	Lust haben, etwas zu tun
une surprise [ynsyʀpriz]	eine Überraschung
B7 un mois [ɛmwɑ]	ein Monat
une année [ynane]	ein Jahr
quand [kɑ̃]	wann?
le premier [lɔpʀəmje]	der erste
B9 l'âge (m.) [laʒ]	das Alter

Achte auf die Aussprache:
ils_ont [ilzɔ] (sie haben), aber: ils sont [ilsɔ] (sie sind)

Achte auf den Plural mit **-x**.
Nomen mit Plural auf **-x**:
des cadeaux (Geschenke), des gâteaux (Kuchen),
des jeux (Spiele), des journaux (Zeitungen)

Achte auf die Schreibung: des jeux vidéo

Vous avez faim? Habt ihr / Haben Sie Hunger?

Achte auf das **e** bei „nous mangeons“.

Mehdi a 13 ans. Mehdi ist 13 Jahre alt.

Achte auf den Unterschied: J'ai treize ans, maintenant!
Ich **bin** jetzt 13 Jahre alt.

Tu as envie de regarder un DVD?
Hast du Lust, eine DVD anzusehen?

französisch: **une surprise**, englisch: a **surprise**

Une année a 12 mois. Ein Jahr hat zwölf Monate.

– **L'anniversaire de Léo, c'est quand?**
– **Son anniversaire, c'est le 19 décembre.**
– Wann hat Léo Geburtstag?
– Er hat am 19. Dezember Geburtstag.

L'anniversaire de Marie, c'est le premier mars.
Marie hat am ersten März Geburtstag.

Statt **le premier** kannst du auch **le 1^{er}** schreiben.

Ab der Zahl zwei schreibt man beim Datum so:
le deux décembre (der 2. Dezember),
le trois février (der 3. Februar).

Tu as quel âge? Wie alt bist du?

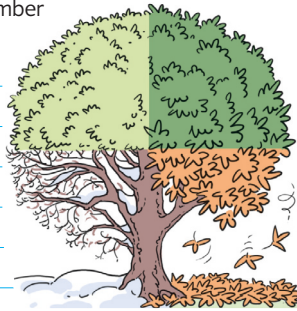


... **treize, quatorze** ... So zählt man ab 13. Die Zahlen bis zwölf findest du auf der Seite 152.

	20	vingt [vɛ̃]	30	trente [trɑ̃t]	
	21	vingt-et-un [vɛ̃tɛ̃]	31	trente-et-un [trɑ̃tɛ̃]	
	22	vingt-deux [vɛ̃tdø]	32	trente-deux [trɑ̃tdø]	
13	treize [trɛz]	23	vingt-trois [vɛ̃trwa]	33	trente-trois [trɑ̃trwa]
14	quatorze [katɔʁz]	24	vingt-quatre [vɛ̃tkatr]	34	trente-quatre [trɑ̃tkatr]
15	quinze [kɛ̃z]	25	vingt-cinq [vɛ̃tsɛ̃k]	35	trente-cinq [trɑ̃tsɛ̃k]
16	seize [sez]	26	vingt-six [vɛ̃tsis]	36	trente-six [trɑ̃tsis]
17	dix-sept [disɛt]	27	vingt-sept [vɛ̃sɛt]	37	trente-sept [trɑ̃sɛt]
18	dix-huit [dizɥit]	28	vingt-huit [vɛ̃tɥit]	38	trente-huit [trɑ̃tɥit]
19	dix-neuf [diznœf]	29	vingt-neuf [vɛ̃tnœf]	39	trente-neuf [trɑ̃tnœf]

Les mois de l'année Von Januar bis Dezember

janvier [ʒɑ̃vjɛ]	Januar
février [fɛvʁijɛ]	Februar
mars [mɑʁs]	März
avril [avʁil]	April
mai [mɛ]	Mai
juin [ʒỹjɛ]	Juni



juillet [ʒyjje]	Juli
août [ut]	August
septembre [sɛptɑ̃br]	September
octobre [ɔktɔ̃br]	Oktober
novembre [nɔvɑ̃br]	November
décembre [desɑ̃br]	Dezember

Die Monate sind im Französischen alle **männlich**:

le premier janvier, le premier février ...

der erste Januar, der erste Februar ...

le deux mars, le trois avril [lɑ̃trwazavril], le quatre mai ...

der 2. März, der 3. April, der 4. Mai ...

AUF EINEN BLICK

L'anniversaire etc. Geburtstag, Alter und Familie

- Bon anniversaire, ... (Léo)!	- Alles Gute zum Geburtstag ... (Léo)!		
- Joyeux anniversaire!	- Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag!		
- Ton anniversaire, c'est quand?	- Mon anniversaire, c'est le deux août.	- Wann hast du Geburtstag?	- Ich habe am 2. August Geburtstag.
- Tu as quel âge?	- J'ai ... (douze) ans.	- Wie alt bist du?	- Ich bin ... (12) Jahre.
- Tu as des frères et sœurs?	- Oui, j'ai un frère et deux sœurs.	- Hast du Geschwister?	- Ja, ich habe einen Bruder und zwei Schwestern.
- Il s'appelle comment, ton frère?	- Il s'appelle ... (Marc).	- Wie heißt dein Bruder?	- Er heißt ... (Marc).



MON DICO PERSONNEL

Les fêtes Feste, die in Frankreich gefeiert werden.

l'anniversaire (m.) [lanivɛʁsɛʁ]	Geburtstag	Pâques (f.) [pak]	Ostern
le baptême [ləbatɛm]	Taufe	la Pentecôte [lapɑ̃kɔt]	Pfingsten
le mariage [ləmarʒaʒ]	Hochzeit	Noël (m.) [nɔɛl]	Weihnachten
le 14 juillet [ləkatɔʁzɥijɛ]	14. Juli (franz. Nationalfeiertag)	le nouvel an [lənuvɛlɑ̃]	Neujahr
la fête du travail [lafɛtytravaj]	Tag der Arbeit (1. Mai)	la fête des mères [lafɛtdemɛʁ]	Muttertag



TIPP

Schaffe dir ein **angenehmes Lernumfeld**, in dem du ungestört ohne fremde Geräuschquellen üben kannst.
Bahn, Bus, Bett, Badewanne: Hilfreich ist auch, wenn du **immer an denselben Orten** lernst. So wird Lernen zur Gewohnheit und der Erfolg nicht ausbleiben, garantiert!

Unité 4 Au collège Balzac

TU TE RAPPELLES?

encore	noch	bientôt	bald
puis	dann	d'abord	zuerst
où/ou	wo/oder	ensemble	zusammen
sur	auf, über	Tiens!	Na so was!, Sieh mal!
aujourd'hui	heute	Qu'est-ce qu'il y a?	Was gibt es?
toujours	immer	quand	wann

un collège [ɛkɔləʒ] ein „Collège“

Vis-à-vis

Le collège: Nach der Grundschule (fünf Jahre) gehen alle französischen Kinder für vier Jahre auf das „collège“. Sie sind dann ungefähr elf Jahre alt. Die Klassen werden absteigend **la 6^e** [lasizʒɛm], **la 5^e** [lasɛkjɛm], **la 4^e** [lakatrijɛm], **la 3^e** [latɾwazjɛm] genannt.

Honoré de Balzac [ɔnɔʁedəbalzak]	Honoré de Balzac (frz. Schriftsteller; 1799–1850)
un élève / une élève [ɛ̃nevɛl/ynevɛl]	ein Schüler / eine Schülerin
jouer [ʒwe]	spielen
la cour [lakur]	der Hof
un cours [ɛkur]	eine Unterrichtsstunde

au [o] collège Balzac – **auf** dem Collège Balzac



Tu joues avec moi? Spielst du mit mir?

Aujourd'hui, ils ont un cours d'allemand. / A huit heures, ils ont français.
 Heute haben sie eine Stunde Deutsch. / Um acht Uhr haben sie Französisch.

gleich ausgesprochen, unterschiedlich geschrieben:
 [kur] **une cour, un cours**

l'allemand [lalmã] Deutsch (Fach)

la 5^e [lasɛ̃kjɛm] *in Frankreich*: die 7. Klasse

être en retard [ɛ̃ʀãrɛtãʀ] zu spät kommen

un CDI [ɛ̃sedei] ein CDI

Vis-à-vis

CDI ist die Bezeichnung für die Bibliothek an französischen Schulen.

une cantine [ynkãtin] eine Kantine, eine Mensa

une infirmerie [ynɛ̃fĩrmɛʀi] eine Krankenstation

Aïe! [ai] Aua!

Atelier
A1

un pied [ɛ̃pje] ein Fuß

une journée [ynʒurne] ein Tag

une heure [ynœʀ] eine Stunde

sept heures [sɛtœʀ] sieben Uhr

un lit [ɛ̃li] ein Bett

sept heures et demie [sɛtœʀedəmi] halb acht

les **toilettes** [letwalɛ̃t] die Toilette

huit heures et quart [ɥitœʀekãʀ] Viertel nach acht

Racine [ʀasin] *Familiennamen*

midi [midi] zwölf Uhr (mittags)

commencer [kɔmãsɛ] anfangen, beginnen

! je commence, tu commences, il/elle/on commence, nous commençons, vous commencez, ils/elles commencent

après [ãpre] nach; danach

rentrer [ʀãtre] zurückkommen, nach Hause gehen

six heures moins le quart [sizœʀmwɛ̃lkãʀ] Viertel vor sechs

chez qn [ʒɛ] bei jemandem

la télé(vision) [latelevizjɔ̃] das Fernsehen

Quelle heure est-il? [kɛlœʀɛtil] Wie viel Uhr ist es?

Zur Zählweise der französischen Schulkassen siehe S. 165
Vis-à-vis: Le collège.

Elle est en retard. Sie kommt zu spät.

Ils travaillent au CDI. Sie arbeiten im CDI.

Qu'est-ce qu'il y a à la cantine?

Was gibt es in der Kantine?

Il est à l'infirmerie. *hier*: Er ist im Krankenzimmer.

Achte auf die Bindung, wenn Zahlen voranstehen, z. B. deux heures [dozœʀ], trois heures [tʀwãzœʀ].

Il est sept heures. Es ist sieben Uhr.



A huit heures et quart, Marie a un cours de français avec M. Racine.

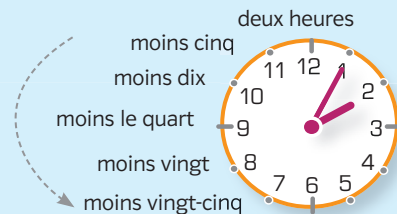
Um Viertel nach acht hat Marie Französisch bei M. Racine.

Midi, c'est l'heure de la cantine.

12 Uhr mittags ist Essenszeit.

Deux heures cinq: Le cours de musique commence.

Fünf nach zwei: die Musikstunde fängt an.



Il est chez Alex. Er ist bei Alex.

Nous regardons la télé. Wir sehen fern.

la télé ist die Kurzform von **la télévision**.

Du kannst auch fragen: **Il est quelle heure?**

A2 à quelle heure? [akɛləœʀ] um wie viel Uhr?

de ... heures à ... heures von ... bis ... Uhr

A3 **une clé** [ynkle] ein Schlüssel

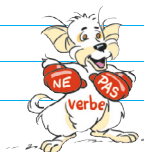
une clé USB [ynklejesbe] ein USB-Stick

lundi (m.) [lɛ̃di] Montag

ne ... pas [nə ... pa] nicht

ne ... pas non plus [nɔ̃ply] auch nicht

une minute [ynminyt] eine Minute



Mangin [mã̃ʒɛ̃] *Familiennamen*

un professeur / ein Lehrer / eine Lehrerin

une professeure
[ɛ̃pʀofesœʀ / ynɀpʀofesœʀ]

une salle de cours ein Klassenraum
[ynsaldakœʀ]

Vis-à-vis

In Frankreich haben die Kinder in der Regel **kein** eigenes Klassenzimmer.

Excusez-moi. Entschuldigen Sie. /
[ɛkskyzœmwa] Entschuldigung!

aller [alɛ] gehen, fahren

! je **vais**, tu **vas**, il/elle/on **va**, nous **allons**, vous **allez**, ils/elles **vont**

une place [ynplas] ein Platz

la main [lamɛ̃] die Hand

discuter (de qc) [diskyte] (über etwas) diskutieren,
sich (über etwas) unterhalten

la récréation [larekreasjɔ̃] die Pause

retrouver qn / qc [ʀɔ̃tʀuve] jemanden treffen;
etwas wiederfinden

raconter qc [ʀakɔ̃te] etwas erzählen

Il / Elle est à qui? Wem gehört er / sie / es?
[ɛ̃letaki / iletaki]

Je ne sais pas. [ʒənəsɛpa] Ich weiß nicht.

Ce ne sont pas mes affaires. Das sind nicht meine Sachen.
[sənəsɔ̃pamezafɛʀ]



Tu rentres à quelle heure?

Um wie viel Uhr kommst du nach Hause?

Les enfants sont à l'école de huit heures à cinq heures.
Die Kinder sind von acht bis fünf in der Schule.

Léo **ne** trouve **pas** son copain. Marie **n'**écoute **pas** Alex.

Léo n'est pas là non plus. Léo ist auch nicht da.

Le cours d'allemand commence dans deux minutes.
Die Deutschstunde fängt in zwei Minuten an.

Mme Mangin est prof d'allemand.

Mme Mangin ist Deutschlehrerin.

un prof / une prof ist die Kurzform von
„un(e) professeur(e)“.



Zum Behalten dieses Ausdrucks kann dir das Englische **Excuse me** helfen.

Léo va au CDI. Léo geht ins CDI.

aber: Il va **chez** Alex. (Person)

Léo va à sa place. Léo geht zu seinem Platz.

Dans sa main, il a la clé USB.

Er hat / hält den USB-Stick in seiner Hand.

Après trois heures de cours, c'est la récréation.

Nach drei Stunden Unterricht gibt es eine Pause.

In der Umgangssprache benutzt man häufig die Kurzform **la récré** [larekre].

Les garçons retrouvent Marie et Alex dans la cour.

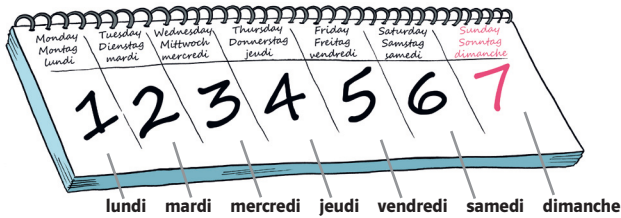
Die Jungs treffen Marie und Alex im Hof.

Léo raconte l'histoire de la clé USB.

Léo erzählt die Geschichte vom USB-Stick.

hier: Ich will damit nichts zu tun haben.

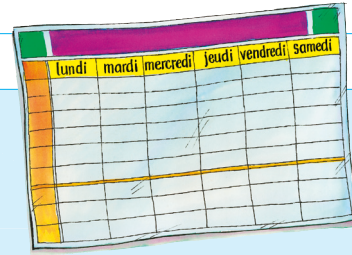
Les jours de la semaine Montag, Dienstag, Mittwoch ...



Aujourd'hui, c'est mercredi. Demain, c'est jeudi.
Heute ist Mittwoch. Morgen ist Donnerstag.

Die Wochentage sind im Französischen alle männlich:

le jeudi, le mardi ... montags, dienstags ...



Un gymnase ist eine Sporthalle in Frankreich. In der französischen Schweiz ist es ein „Gymnasium“.

notre père – nos pères

notre / votre professeur, nos / vos professeurs,
notre / votre professeure, nos / vos professeures

Voilà les parents, leurs enfants et leur chien.
Das sind die Eltern, ihre Kinder und ihr Hund.

Kurzform: **une interro**

Abkürzung: **qc**



Achte auf die unterschiedliche Schreibung:
französisch: copie, englisch: copy, deutsch: Kopie

Achte auf die unterschiedliche Schreibung:
französisch: exercice, englisch: exercise

– On ne fait pas ça. – Mais si!
– Das tut man nicht. – Aber doch!

C'est comme un cadeau! Das ist wie ein Geschenk!

Léo n'a pas raison. Léo hat kein / nicht recht.

Vous faites vos devoirs?
Macht ihr eure Hausaufgaben?

à la fin = zum Schluss

Atelier

- B1** **le temps** [lɔ̃tɑ̃] die Zeit
l' **emploi (m.) du temps** der Stundenplan
[lɑ̃plwadytɑ̃]
- B3** **un projet** [ɛ̃pʁɔʒɛ] ein Projekt
un mot [ɛ̃mo] ein Wort
un gymnase [ɛ̃ʒimnaz] eine Turnhalle
- B4** **rêver** [ʁɛv] träumen
cool (fam.) [ku] cool
cliquer [klike] klicken
notre / nos [nɔ̃tr / no] unser / unsere
votre / vos [vɔ̃tr / vo] euer / eure; Ihr / Ihre
leur / leurs [lœr] ihr / ihre
- une interrogation** eine Klassenarbeit
[ynɛ̃tɛʁɔgasjɔ̃]
- quelque chose** [kɛ̃lkəʒoʒ] etwas
un sac [ɛ̃sak] eine Tasche
les autres [lezɔ̃tr] die anderen
faire qc [fɛr] etwas machen
- ! je **fais**, tu **fais**, il/elle/on **fait**, nous **faisons**, vous **faites**, ils/elles **font**
- une copie** [ynkɔpi] eine Kopie
un exercice [ɛ̃nɛgzɛʁsis] eine Übung
si [si] doch
comme ça [kɔ̃msɑ] so, auf diese Weise
comme [kɔ̃m] wie
avoir raison [avwaʁɛʁɔ̃] recht haben
les **devoirs (m., pl.)** die (Haus)Aufgaben
[ledɔvwaʁ]
- B5** **la fin** [lafɛ̃] das Ende, der Schluss

AUF EINEN BLICK

A l'école Personen, Orte und was es sonst noch in der Schule gibt.

le collègue	das Collège	les devoirs (m.)	die Hausaufgaben
un élève	ein Schüler	un exercice	eine Übung
une élève	eine Schülerin	une interro(gation)	eine Klassenarbeit
un prof(esseur)	ein Lehrer	un CDI	das CDI
une prof(esseure)	eine Lehrerin	le gymnase	Turnhalle
la classe	die Klasse	la cantine	die Kantine
la salle de cours	der Klassenraum	la cour	der (Schul-)Hof
avoir cours	Unterricht haben	la récré(ation)	die Pause
un cours (de français)	eine Unterrichtsstunde (eine Französischstunde)		



AUF EINEN BLICK

Parler de l'école Über die Schule sprechen

- Les cours commencent à quelle heure?	- Um wie viel Uhr beginnt der Unterricht?
- A huit heures.	- Um acht Uhr.
- A huit heures et quart, nous avons un cours de français avec M. ... / Mme ...	- Um Viertel nach acht haben wir eine Französischstunde / haben wir Französisch bei Herrn ... / Frau ...
- Vous êtes en 6^eA?	- Seid ihr in der 6A?
- Non, nous sommes en 6^eB.	- Nein, wir sind in der 6B.
- Qu'est-ce qu'il y a à la cantine?	- Was gibt es in der Kantine?
- Qu'est-ce que vous faites après la cantine?	- Was macht ihr nach der Kantine?
- Nous allons au CDI.	- Wir gehen ins CDI.
- On fait les devoirs ensemble?	- Sollen wir die Hausaufgaben gemeinsam machen?
- Tu rentres à quelle heure?	- Um wie viel Uhr gehst du nach Hause?

MON DICO PERSONNEL

A l'école Unterrichtsfächer

allemand	Deutsch	éducation musicale [edykasjõmysikal]	Musik
français	Französisch	arts plastiques [arplastik]	Kunst
anglais [ãgle]	Englisch	E.P.S. (Education physique et sportive) [epes]	Sport
mathématiques [matematik]	Mathematik	S.V.T. (Sciences de la vie et de la terre) [esvete]	Biologie
histoire-géo [histwar3eo]	Geschichte und Erdkunde	technologie [teknolo3i]	Technik



TIPP

Unité 5 Un samedi dans le quartier

TU TE RAPPELLES?

euh ...	äh ...	Alors (j'écoute)!	Nun (ich höre).
Chut!	Pst!	Bon d'accord.	Gut, einverstanden!
Zut!	Mist!, Verdammt!	D'accord?	Einverstanden?
Aie!	Aua!	Comment?	Wie (bitte)?
Bon, ...	Na gut, ...	Ah bon?	Ach ja?, Wirklich?

Vokabeln lassen sich besonders gut einprägen, wenn man sie „vernetzt“ lernt. Zwei Beispiele für solche Netze hast du schon auf den Seiten 156 und 162 kennen gelernt. Von dem Ausgangswort in der Mitte gehen immer mehrere „Zweige“ aus, an die du die passenden Begriffe schreibst. Probiers mal aus!

un quartier [ɛ̃kartje]	ein Stadtviertel
une photo [ynfɔtɔ]	ein Foto
Batignolles	Batignolles (<i>Name eines Viertels in Paris</i>)
un parc [ɛ̃park]	ein Park
Martin Luther King [martɛ̃lytɛrkiŋ]	<i>US-amerikanischer Bürgerrechtler (1928–1968)</i>
le roller [ləʁɔləʁ]	das Inlinerfahren
hein? (<i>fam.</i>) [ɛ̃]	was? äh? (<i>ugs.</i>)
une avenue [ynav(ə)ny]	eine Straße
Clichy [kliʃi]	<i>Vorort nordwestlich von Paris</i>
Interclub 17 [ɛ̃tɛʁklœbdisɛt]	Interclub 17 (<i>Name eines Jugendzentrums</i>)
une activité [ynaktivite]	eine Freizeitbeschäftigung
tout le monde [tulmɔ̃d]	alle, jeder
un stand [ɛ̃stɑ̃d]	ein Stand, eine Bude
une crêpe [ynkrɛp]	eine Crêpe
un taxi [ɛ̃taksi]	ein Taxi
aller faire qc [alɛfɛʁ]	etwas tun werden
passer qc [pase]	etwas verbringen

Achte auf die Aussprache: [kartje]



Achte auf die Schreibung: französisch: **parc**, deutsch: **Park**, englisch: **park**

Le roller, c'est super! Inlinerfahren ist super!

C'est l'avenue de Clichy.
Das ist die avenue de Clichy.



A Interclub 17, il y a des activités pour tout le monde.
Im Interclub 17 gibt es Freizeitbeschäftigungen für jeden / alle.



Elle va rentrer à six heures.
Sie wird um sechs Uhr nach Hause gehen.

Mit **aller** und einem **Verb** im Infinitiv kannst du ausdrücken, was du in der Zukunft (z. B. morgen) machen wirst.

Atelier

A1

la nuit [lanɥi]	die Nacht
poser qc [poze]	etwas setzen / stellen / legen
une entrée [ynãtre]	ein Eingang
le soir [lãswãr]	der Abend
ce soir [sãswãr]	heute Abend
une semaine [yns(ə)mɛn]	eine Woche
Quoi? [kwa]	Was?
une puce [ynpys]	ein Floh
A plus, ma puce! [aplysmãpys]	Bis später, mein Kleines.
une voiture [ynvwatyʀ]	ein Auto
en voiture [ãvwatyʀ]	mit dem Auto
loin [lwɛ̃]	weit (<i>Adv.</i>)
à pied [apje]	zu Fuß
un chauffeur [ɛ̃ʃofœʀ]	ein Chauffeur
un appartement [ɛ̃napartãmã]	eine Wohnung
une pièce [ynpjɛs]	ein Zimmer
<div style="border: 1px dashed black; padding: 5px;"> <p>■ ■ Vis-à-vis</p> <p>Un appartement ist „eine Wohnung“, deutsch „Appartement“ heißt im Französischen un studio [ɛ̃stydjo].</p> <p>Une pièce ist das allgemeine Wort für „Zimmer“;</p> <p>une chambre wird für „Schlafzimmer“ verwendet.</p> </div>	
juste [ʒyst]	<i>hier:</i> Punkt, genau, pünktlich
Chabane [ʃaban]	<i>französischer Familienname</i>
le repas [lãrãpa]	das Essen/die Mahlzeit
une table [yntabl]	ein Tisch
à table [atabl]	bei Tisch
une salle de bains [ynsaldøbɛ̃]	ein Badezimmer
la toilette [twalet]	die Körperpflege
faire sa toilette [fãrsatwalet]	sich waschen
coucher [kuʃe]	schlafen
le salon [lãsalɔ̃]	das Wohnzimmer

A3

la nuit de vendredi à samedi
die Nacht von Freitag auf Samstag



Quoi, un petit comme moi? Was, ein Kleiner wie ich?



Marie n'habite pas loin. Marie wohnt nicht weit weg.

- **On va chez Marie en voiture?** - **Non, on va à pied.**
- Fahren wir mit dem Auto zu Marie?
- Nein, wir gehen zu Fuß.

Ils habitent dans un appartement de quatre pièces.
Sie wohnen in einer Vierzimmerwohnung.

les Chabane die Familie Chabane

Familienamen im Französischen immer ohne -s:
les Chabane

Alex arrive juste pour le repas.
Alex kommt pünktlich zum Essen.

Je passe la nuit dans la salle de bains?
Soll ich die Nacht im Bad verbringen?



Clara va coucher dans le salon.
Clara wird im Wohnzimmer schlafen.

jouer [ʒue]	spielen
le matin [ləmatɛ̃]	der Morgen
un tour [ɛ̃tur]	eine Tour, ein Rundgang
le samedi [ləsamdi]	samstags
le judo [ləʒydo]	Judo
aller au judo [alɛoʒydo]	zum Judo gehen
l'athlétisme (m.) [latletism]	die Leichtathletik

déjà [deʒa]	schon
tard [tar]	spät
une cuisine [ynkuizɛ̃]	eine Küche
quitter qc [kite]	etwas verlassen
minuit [minɥi]	Mitternacht
un film [ɛ̃film]	ein Film
Kad Merad [kadmerad]	franz. Filmschauspieler



On joue au monopoly? Spielen wir Monopoly?

demain matin morgen früh

Ebenso: **demain soir** morgen Abend

samedi = Samstag

faire du/de la/de l':
faire du foot
 Fußball spielen,
faire de la musique
 musizieren,
faire de l'athlétisme
 Leichtathletik machen



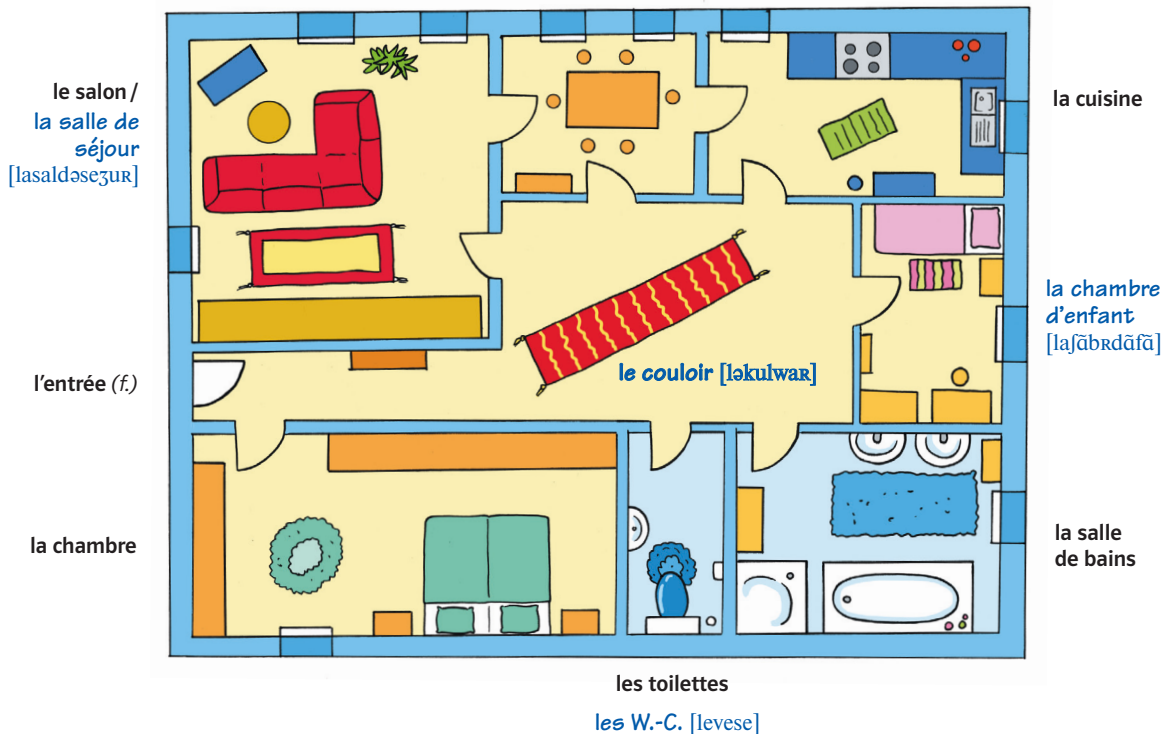
Il est déjà tard! Es ist schon spät.

Das Gegenteil von **quitter qc** ist **entrer dans qc**.

Les pièces d'un appartement

Was zu einer Wohnung gehört.

la salle à manger
[lasalamɑ̃ʒ]



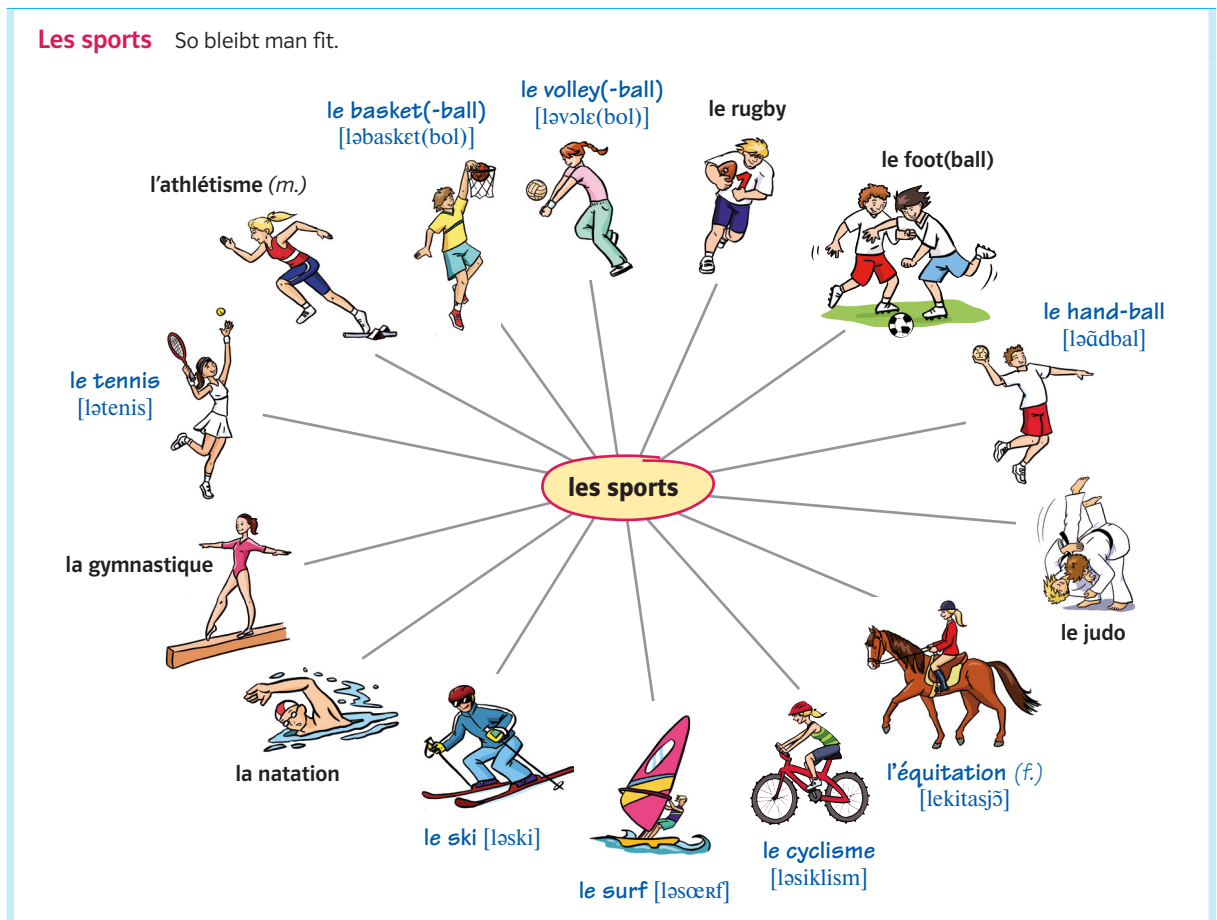
A5	la natation [lanatasjõ]	das Schwimmen
	la danse [ladãs]	der Tanz, das Tanzen
	le théâtre [læteatr]	das Theater
	une guitare [yngitar]	eine Gitarre
A6	comme [kõm]	als
	l'après-midi (m./f.) [lapremidi]	der Nachmittag

faire du théâtre Theater spielen

Vergleiche die Schreibung: französisch: **guitare**,
englisch: **guitar**, deutsch: **Gitarre**

Qu'est-ce que tu fais comme sport?
Was für einen Sport machst du?

Les sports So bleibt man fit.



Atelier

B1	téléphoner à qn [telɛfõne]	mit jemandem telefonieren, jemanden anrufen
	à droite [adrwat]	(nach) rechts
	tourner [tuʀne]	drehen, abbiegen
	à gauche [agoʃ]	(nach) links
	une boulangerie [ynbulãʒʀi]	eine Bäckerei
	tout droit [tudrwa]	gradeaus

Va à droite. Geh nach rechts.



Puis, tourne à gauche.
Biege dann links ab.



Va tout droit. Geh gradeaus.



un café [ɛkafɛ] ein Café

Vis-à-vis

In einem **Café** kann man etwas trinken und eine Kleinigkeit essen. Dem deutschen „Café“ mit Torten und Kuchen entspricht in Frankreich eher der **Salon de thé**.

traverser qc [travɛʁse] etwas überqueren

un carrefour [ɛkarfɥr] eine Kreuzung

B2 **pour faire** qc [pɥʁfɛʁ] um etwas zu tun

Vous pouvez répéter, s'il vous plaît? [vuʁvɥvɛʁɛpɛtɛ] Können Sie bitte wiederholen?

Merci beaucoup! [mɛʁsiboku] Vielen Dank!

jusqu'à ... [ʒyska] bis

le feu [lɛfɔ] die Ampel

la poste [lapɔst] die Post

une piscine [ynpisin] ein Schwimmbad

B3 **un champion / une championne** [ɛʃɑ̃pjɔ̃ / ynʃɑ̃pjɔ̃n] ein Champion, ein Meister / eine Meisterin

un numéro [ɛnymɛʁo] eine Nummer

saluer qn [salɥɛ] jemanden begrüßen

un combat [ɛkɔ̃ba] ein Kampf

gagner (qc) [gɑ̃ʁnɛ] (etwas) gewinnen

même [mɛm] sogar

vraiment [vrɛmɑ̃] wirklich

poser qc [pozɛ] etwas setzen / stellen / legen

une question [ynkestjɔ̃] eine Frage

Comment est-ce que ... ? [kɔmɑ̃ɛskɑ] Wie ... ?

est-ce que [ɛskɑ] *Frageformel*

tomber [tɔ̃bɛ] fallen

faire mal [fɛʁmal] weh tun

pourquoi? [pɥʁkwa] warum?

parce que [pɑʁskɑ] weil

avoir mal [avwɔʁmal] Schmerzen haben

trop [tʁo] zu viel, zu sehr

nul [nyl] blöd



Traversez la rue. Überquert die Straße.

Pour aller à la boulangerie, s'il vous plaît?
Wie komme ich zur Bäckerei, bitte?



Allez jusqu'au feu. Gehen Sie bis zur Ampel.

le champion numéro 1 der Champion Nummer 1

Elle est vraiment cool. Sie ist richtig (= wirklich) cool.

Après les combats, Marie pose des questions.
Nach den Kämpfen stellt Marie Fragen.

Est-ce que tu as envie de faire une interview avec moi?
Hast du Lust, ein Interview mit mir zu machen?

Comment est-ce que tu tombes?
Wie fällst du?

Est-ce que ça fait mal?
Tut das weh?

– **Pourquoi est-ce que ça ne fait pas mal?**

– **Parce qu'on fait des exercices pour ça.**
– Warum tut das nicht weh? – Weil wir das trainieren.

Auf **pourquoi?** antwortet man fast immer mit **parce que**.

Tu as mal? Tut dir etwas weh?



C'est trop nul! (*fam.*) Das ist zu blöd! (*ugs.*)
[sɛtrɔnyl]

Qu'est-ce que tu fais? Was machst du?
[kɛskɛtyfɛ]

Atelier
C1

interviewer qn [ɛ̃tɛrvjuvɛ] jemanden interviewen

le parc des Batignolles der Park von Batignolles
[ləparkdəbatijɔl]



un portable [ɛ̃pɔrtabl] ein Handy

un SMS [ɛ̃sɛmɛs] eine SMS

drôlement [dʁɔlmɑ̃] (*fam.*) ganz schön

chaud / chaude [ʃo/ʃod] warm / heiß

avoir soif [avwarswaf] Durst haben

prendre qc [prɑ̃dʁ] etwas nehmen; *hier*: essen

! je prends, tu prends, il/elle/on prend, nous prenons, vous prenez, ils/elles prennent

Ça coûte combien? Wieviel kostet das?
[sakutkɔbjɛ̃]

une gaufre [yngofʁ] eine Waffel

un euro / des euros ein Euro / Euros
[ɛ̃nøʁo/dɛzøʁo]

un jus de pomme [ʒydpɔm] ein Apfelsaft

un vendeur / une vendeuse ein Verkäufer / eine Verkäuferin
[ɛ̃vɑ̃dœʁ/ynvɑ̃døz]

je voudrais [ʒəvudʁɛ] ich möchte

un coca [ɛ̃koka] eine Cola

une eau minérale ein Mineralwasser
[ynominɛral]

un diabolo menthe ein Diabolo Menthe
[ɛ̃djabɔlomɑ̃t]

Ça fait combien? [safɛ] Wie viel macht / kostet das?

fort en qc [fɔʁ] stark / (sehr) gut in etwas

C5

un client / une cliente ein Kunde / eine Kundin
[ɛ̃klijɑ̃/ynklijɑ̃t]

un centime [ɛ̃sɑ̃tim] ein Cent

Bonne journée! [bɔ̃nʒurnɛ] Einen schönen Tag!

So kannst du sonst noch ausdrücken, wie du etwas findest:

C'est bizarre! C'est super! C'est cool!



un portable ist die Kurzform von **téléphone portable**

Sur le portable de Léo, il y a un SMS de Marie!
Auf dem Handy von Léo ist eine SMS von Marie.

Statt **un SMS** kann man **un texto** [tɛksto] sagen.

Il fait drôlement chaud. Es ist ganz schön heiß.

– **Tu as soif? – Oui, mais j'ai aussi faim.**
– Hast du Durst? – Ja, aber ich habe auch Hunger.

On prend quelque chose au stand de crêpes?
Sollen wir eine Kleinigkeit am Crêpesstand essen?

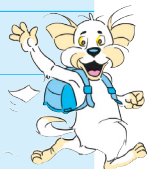
Nach dem Preis fragst du mit **Ça coûte combien?** oder **Ça fait combien?** Nach dem Preis einer BD oder einer Crêpe fragst du so: **Ça coûte combien, la BD / la crêpe?**

Je voudrais un coca. Ich möchte gern eine Cola.
Die Cola ist im Französischen männlich: **un coca**.

Ein **diabolo menthe** ist ein Mixgetränk aus Minzsirup und Limonade.

– **Ça fait combien? – Ça fait 4 euros 90.**
– Wie viel kostet das? – Das kostet vier Euro 90.

Je ne suis pas fort en maths.
Ich bin in Mathe nicht sehr gut.



Bonne journée! sagt man bei einer Verabschiedung.

40 ... 100 Noch mehr Zahlen!

Die Zahlen von 0 bis 12 findest du auf Seite 152, die Zahlen von 13 bis 39 auf Seite 164.

40	quarante	70	soixante-dix	80	quatre-vingts	90	quatre-vingt-dix
41	quarante-et-un	71	soixante-et-onze	81	quatre-vingt-un	91	quatre-vingt-onze
42	quarante-deux	72	soixante-douze	82	quatre-vingt-deux	92	quatre-vingt-douze
50	cinquante	73	soixante-treize	83	quatre-vingt-trois	93	quatre-vingt-treize
51	cinquante-et-un	74	soixante-quatorze	84	quatre-vingt-quatre	94	quatre-vingt-quatorze
52	cinquante-deux	75	soixante-quinze	85	quatre-vingt-cinq	95	quatre-vingt-quinze
60	soixante	76	soixante-seize	86	quatre-vingt-six	96	quatre-vingt-seize
61	soixante-et-un	77	soixante-dix-sept	87	quatre-vingt-sept	97	quatre-vingt-dix-sept
62	soixante-deux	78	soixante-dix-huit	88	quatre-vingt-huit	98	quatre-vingt-dix-huit
69	soixante-neuf	79	soixante-dix-neuf	89	quatre-vingt-neuf	99	quatre-vingt-dix-neuf
						100	cent [sā]
In der Schweiz wird ab 70 so gezählt:		70	septante	80	huitante	90	nonante
		71	septante-et-un	81	huitante-et-un	91	nonante-et-un
		72	septante-deux	82	huitante-deux	92	nonante-deux

AUF EINEN BLICK

Activités Freizeitaktivitäten erfragen und darüber sprechen.

Qu'est-ce que tu fais comme activité/sport?

Je fais ...	Ich ...
- de la musique	- mache Musik
- de la guitare	- spiele Gitarre
- de la danse	- tanze
- du sport	- mache/treibe Sport
- de l'athlétisme	- mache Leichtathletik
- du foot	- spiele Fußball
- de la natation	- schwimme
- du vélo	- fahre Rad

Qu'est-ce que tu vas faire ce soir/demain ... ?

Je vais ...	Ich werde ...
- écouter des CD	- CDs anhören
- regarder la télé	- fernsehen
- regarder un film avec ...	- einen Film mit ... ansehen
- regarder un DVD	- eine DVD ansehen
- inviter des copains	- Freunde einladen
- aller au judo	- zum Judo gehen
- jouer sur l'ordi	- am Computer spielen
- aller au cinéma [sinema]	- ins Kino gehen

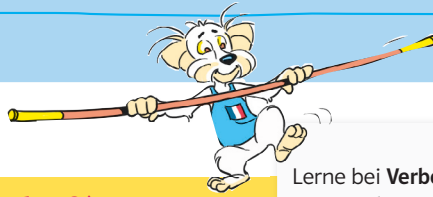
**MON DICO PERSONNEL**

Mon quartier ... ton quartier Diese Wörter kannst du vielleicht gebrauchen.

Du hast schon Wörter gelernt, mit denen du dein Wohnviertel beschreiben kannst, z. B. une **boulangerie**, un **café**, un **cinéma**, une **école**, une **librairie-papeterie**, une **piscine**.

Hier findest du noch mehr Wörter, die für dich wichtig sein könnten. Die für dich interessanten Wörter kannst du in dein **dico personnel** übertragen.

une maison des jeunes	ein Jugendzentrum	un coiffeur	ein Frisör
un terrain de foot	ein Fußballplatz	un supermarché	ein Supermarkt
un club sportif	ein Sportverein	un grand magasin	ein Kaufhaus
une école de musique	eine Musikschule	un kiosque	ein Kiosk
un glacier	eine Eisdiele	une bibliothèque	eine Bücherei



TIPP



Lerne bei **Verben** immer die **Ergänzungen** mit, also: inviter **qn** – **jemanden** einladen; regarder **qc** – **etwas** betrachten, **etwas** ansehen. Es gibt Verben, die neben der Ergänzung **qn/qc** auch noch die Präposition **à** bei sich haben, auch die solltest du immer mitlernen, z. B. parler **à** **qn** – **mit** jemandem sprechen.

Unité 6 On fait la fête!

TU TE RAPPELLES?

aller	gehen, fahren
on va aller	wir werden gehen / fahren
ranger	aufräumen
ils vont ranger	sie werden aufräumen
être	sein

faire	machen
avoir	haben
nous avons [nuzavõ]	wir haben
vous avez [vuzave]	ihr habt
ils ont [ilzõ], elles ont [elzõ]	sie haben

une fête [ynfɛt] ein Fest, eine Party

faire la fête [fɛrlafɛt] feiern

une fête nationale [ynfɛtnasjõnal] ein Nationalfeiertag

Vis-à-vis

Der französische **Nationalfeiertag** geht auf den Beginn der **Französischen Revolution** im Jahre 1789 zurück. Seit 1879 ist der 14. Juli offizieller Nationalfeiertag.

grand / grande [grã / grãd] groß

un feu d'artifice [ɛfõdartistifis] ein Feuerwerk

la tour Eiffel [laturɛfɛl] der Eiffelturm

Vis-à-vis

Der **Eiffelturm** verdankt seinen Namen dem Architekten Gustave Eiffel und wurde für die Weltausstellung 1889 erbaut. Er ist 324 m hoch.

les gens (m., pl.) [lezã] die Leute

danser [dãse] tanzen

un concert [ɛkõsɛR] ein Konzert

le TGV [lãtɛʒevɛ] der TGV

Vis-à-vis

Der **TGV** erreicht auf der Strecke **Stuttgart-Paris** eine Spitzengeschwindigkeit von 320 km in der Stunde. Für die 600 km lange Strecke benötigt er nur drei Stunden und 40 Minuten.

une personne [ynpɛRsjõ] eine Person

Le 14 juillet, en France, c'est la Fête nationale.
Der 14. Juli ist der französische Nationalfeiertag.

un grand [grã] monsieur, **une grande** [grãd] dame

Les gens vont au bal et dansent dans la rue.
Die Leute gehen zum Fest und tanzen auf der Straße.



TGV

Atelier
A1

AUF EINEN BLICK

2x où Wo man wohnt und **wohin** man geht.

Tu habites **où**?

Wo wohnst du?

Vous allez **où**?

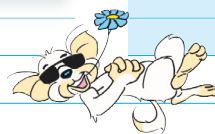
Wohin geht ihr?

Où est-ce que ton copain habite?

Wo wohnt dein Freund?

Où est-ce que tu vas?

Wohin gehst du?



A 2	l'arrivée (f.) [larivɛ]	die Ankunft
	hier [jɛʀ]	gestern
	faire le lit [fɛʀlɔli]	das Bett machen
	rester [ʀɛstɛ]	bleiben
A 4	un blog [ɛblɔg]	ein Blog
	les vacances (f., pl.) [lavakãs]	der Urlaub, die Ferien
	dernier / dernière [dɛʀnjɛ / dɛʀnjɛʀ]	letzter / letzte / letztes
	content / contente [kɔ̃tã / kɔ̃tãt]	zufrieden
	fêter qc [fɛtɛ]	etwas feiern
	l'amitié (f.) [lamitjɛ]	die Freundschaft
	triste / triste [trist / trist]	traurig
	intéressant / intéressante [ɛtɛʀɛsã / ɛtɛʀɛsãt]	interessant
	très [tʀɛ]	sehr
	bon / bonne [bɔ̃ / bɔ̃n]	gut
	patati patata (fam.) [patatipatata]	blablabla (ugs.)
	peut-être [pøtɛtʀ]	vielleicht
	tout / toute [tu / tut]	ganz
	une gare [yngar]	ein Bahnhof
	un chanteur / une chanteuse [ɛ̃ʃãtœʀ / ynjãtøz]	ein Sänger / eine Sängerin
	oublier qc [ublɛjɛ]	etwas vergessen
	petit / petite [pɛti / pɛtit]	klein
	pendant [pãdã]	während
	enfin [ãfɛ]	schließlich, endlich
	Ouf! [uf]	Uff!
	avoir peur [avwãʀpøʀ]	Angst haben
	un quai [ɛkɛ]	ein Bahnsteig
	une reine [ynʀɛn]	eine Königin
	l'Angleterre (f.) [lãglɛtɛʀ]	England

l'arrivée (hier neu) gehört zu derselben Wortfamilie wie **arriver** (schon bekannt).

So kann man die Bedeutung neuer Wörter oft selbstständig erschließen.

Erinnerst du dich? **aujourd'hui** = heute, **demain** = morgen

Je reste ici et je range, c'est ça?
Ich bleibe hier und räume auf, ok?



On est en vacances. Wir haben Ferien.

On bedeutet „man“. In der Umgangssprache wird es auch für „wir“ verwendet.

les grandes vacances die Sommerferien

samedi dernier letzten Samstag

fêter 20 ans d'amitié 20 Jahre Freundschaft feiern

– **Tu es triste? – Oui, je suis vraiment triste.**

– Bist du traurig? – Ja, ich bin sehr / wirklich traurig.

☞ Achte auf die Aussprache mit zwei Nasalen: **intéressant** [ɛtɛʀɛsã].

Das **s** wird nicht ausgesprochen.

☞ Achte auf die Aussprache: **bon** wie in **bonjour**.

tout le mois de juillet der ganze Juli

„Der Bahnhof“ ist im Französischen feminin: **la gare**.
→ Pariser Bahnhöfe S. 186.

Bekannt sind **chanter** und **la chanson**; so kann **un chanteur** gut behalten werden.

On a cherché mon petit frère et ma petite sœur.

Wir haben meinen kleinen Bruder und meine kleine Schwester gesucht.

pendant 10 bonnes minutes geschlagene 10 Minuten

On a eu peur. Wir hatten Angst.

un chapeau [ɛʃapo] ein Hut

Vis-à-vis

Als Zeichen der Bewunderung für eine Leistung sagen (nicht nur) die Franzosen **Chapeau!**, was soviel wie „Hut ab!“ oder „Respekt!“ bedeutet.

vert / verte [vɛʀ/vɛʀt] grün

long / longue [lɔ̃/lɔ̃g] lang

une robe [ynʀɔb] ein Kleid

rouge [ʀuʒ] rot

une ceinture [ynsɛtyʀ] ein Gürtel

jaune [ʒon] gelb

penser [pɑ̃sɛ] denken

le jour [lɛʒyʀ] der Tag

joli/jolie [ʒoli] hübsch

un jean [ɛ̃dʒin] eine Jeans

le strass [lɛstʀas] Strass (*Glitzerperlen etc.*)

Atelier B1

court / courte [kʀʀ/kʀʀt] kurz

avant [avɑ̃] vor



! **un t-shirt vert, une robe verte**

Beachte die Wortstellung: französisch: une **longue robe rouge**; deutsch: ein **langes rotes** Kleid

Elle et sa mère, c'est le jour et la nuit. Sie und ihre Mutter, das ist ein Unterschied wie Tag und Nacht.

AUF EINEN BLICK

avant, après ... „vor“, „nach“ und andere knifflige Wörter

Les copains arrivent une heure **avant** la fête. (**vor** dem Fest)

une heure **avant** (**vorher, davor**)

Ils rentrent à la maison **après** la fête. (**nach** dem Fest)

une heure **après** (**danach**)

devant le stand de crêpes (**vor** dem Crêpesstand)

derrière la voiture (**hinter** dem Auto)

un bal [ɛbal] ein Ball, ein Fest

mettre qc [mɛtʀ] etwas legen, setzen, stellen; etwas anziehen

! je mets, tu mets, il/elle/on met, nous mettons, vous mettez, ils/elles mettent. Passé composé: j'ai **mis**

après [apʀɛ] danach

donner qc à qn [dɔ̃nɛ] jemandem etwas geben

un jouet [ɛʒwɛ] ein Spielzeug

un rendez-vous [ɛʀɑ̃devu] eine Verabredung/ein Treffen

Je mets mon pantalon vert?
Soll ich meine grüne Hose anziehen?

Donne la main à ton petit frère, s'il te plaît!
Gib deinem kleinen Bruder bitte die Hand.

la main steht für **qc**, à **ton petit frère** für **à qn**.

jouer spielen

avoir rendez-vous avec qn
mit jemandem eine Verabredung haben

la Place de la Bastille der Place de la Bastille
[laplasdelabastij]

Vis-à-vis

Hier stand im 17. Jahrhundert ein Gefängnis, das mit der Erstürmung der Bastille am 14. Juli 1789, dem Beginn der Französischen Revolution, dem Erdboden gleichgemacht wurde. Heute steht auf dem Platz nur noch eine große Säule.



La musique n'est pas mauvaise, elle est bonne.
Die Musik ist nicht schlecht, sie ist gut.

Moi aussi, je veux danser. Auch ich möchte tanzen.

Je m'en fous du défilé! Der Umzug / Die Parade ist mir total egal.

un jeu entre toi et moi ein Spiel zwischen dir und mir

Toi, Marie, tu aides toujours tout le monde.
Du Marie, du hilfst immer allen.

Je suis si contente. Ich bin so (sehr) zufrieden.

Demande à ton père. Frag deinen Vater.

Ne sois pas jalouse, Lilou! Lilou, sei nicht eifersüchtig!

Clara est assez grande pour parler à son père.
Clara ist groß genug, um mit ihrem Vater zu sprechen.

Im Singular immer **autre**, im Plural immer **autres**.

Im Singular immer **autre**, im Plural immer **autres**.

Neben **un courriel** ist auch **un e-mail** [ɛnimɛl] und **un mél** [ɛmɛl] gebräuchlich.

So beginnt man Briefe, E-Mails ...

mauvais/mauvaise [move/movez]	schlecht
je veux [ʒəvø]	ich will, ich möchte
sinon [sinɔ̃]	wenn nicht
un défilé [ɛdefilɛ]	ein Umzug, eine Parade
Je m'en fous. (fam.) [ʒəmɔ̃fu]	Das ist mir total egal.
donner la main à qn [dɔnelamɛ̃]	jemandem die Hand geben
montrer qc à qn [mɔ̃tre]	jemandem etwas zeigen
une casquette [ynkasket]	eine Kappe, eine Schirmmütze
entre [ɑ̃tr]	zwischen
aider qn [ede]	jemandem helfen
aller vers qn [alɛvɛʁ]	auf jemanden zugehen
Je te vois venir. (fam.) [ʒətɔ̃vavəniʁ]	<i>hier:</i> Ich merke schon, worauf du hinauswillst.
si [si]	so
rencontrer qn [ʁākɔ̃tre]	jemanden treffen, jemandem begegnen
demander qc à qn [d(ə)māde]	jemanden etwas fragen
surtout [syʁtu]	vor allem
jaloux / jalouse [ʒalu/ʒaluz]	eifersüchtig
assez [ase]	genug; ziemlich
parler à qn [paʁle]	mit jemandem sprechen
au contraire [okɔ̃trɛʁ]	im Gegenteil
autre [otr]	anderer, andere, anderes
aider qn [ede]	jdm. helfen
continuer à faire qc [kɔ̃tinɥe]	fortfahren, etwas zu tun
un courriel [ɛkuryɛl]	eine E-Mail
Cher ... / Chère ... [ʃɛʁ]	Lieber ... / Liebe ...
une fleur [ynflœʁ]	eine Blume



B6

bleu / bleue [blø]	blau
blanc / blanche [blā / blāʃ]	weiß
rouge / rouge [RUʒ]	rot

Vis-à-vis

bleu, blanc, rouge sind die Farben der französischen Flagge.

le ciel [lāsje]l	der Himmel
noir / noire [nwar]	schwarz
gris / grise [gri / griz]	grau
une couleur [ynkulœr]	eine Farbe
génial / géniale [ʒenjal]	super, genial
changer qc [ʃāʒe]	etwas verändern
ça change (de qc) ... [ʃāʒ]	es ist mal was anderes (als ...)

B 8

la jalousie [laʒaluzi]	die Eifersucht
un vêtement [ēvetmā]	ein Kleidungsstück
une basket [ynbasket]	ein Turnschuh
une jupe [ynʒyp]	ein Rock
un pull [ēpyl]	ein Pulli
un pantalon [ēpātalō]	eine Hose
un sweat-shirt [ēswetʃœrt]	ein Sweatshirt
une chemise [ynʃəmiz]	ein Hemd
un anorak [ēnanōrak]	ein Anorak
une veste [ynvest]	eine Jacke
des chaussures (f.) [deʃosyr]	Schuhe

**B 9
B 11**

une tombola [yntōmbōla]	eine Tombola
un poème [ēpœm]	ein Gedicht



Die Aussprache ist dieselbe, die Schreibung nicht.

un t-shirt blanc, une robe blanche

Im Singular immer **rouge**, im Plural immer **rouges**.



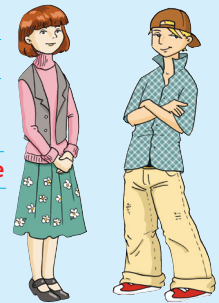
Die Aussprache ist dieselbe [nwar], die Schreibung nicht: **noir, noire**.

un pantalon gris [gri], une robe grise [griz]

Notre-Dame, c'est génial. Notre-Dame ist super.

Ça change des chapeaux de ma mère. Das ist wirklich etwas ganz anderes als die Hüte meiner Mutter.

des baskets Turnschuhe



un pantalon long, une robe longue

AUF EINEN BLICK

Les vêtements Kleider machen Leute.

un t-shirt	ein T-Shirt	une veste	eine Jacke
un pantalon	eine Hose	des baskets (f.)	Turnschuhe
un jean	eine Jeans	des chaussures (f.)	Schuhe
une robe	ein Kleid	un bermuda	Bermudashorts
une jupe	ein Rock	un sweat(-shirt)	ein Sweatshirt
un pull(over)	ein Pulli, ein Pullover	les fringues (f.) (fam.) [lefrēg]	die Klamotten
une chemise	ein Hemd	un short [ēʃort]	Shorts



AUF EINEN BLICK

Les adjectifs männlich und weiblich

Singular (m.)/(f.)	Plural (m.)/(f.)	Singular (m.)/(f.)	Plural (m.)/(f.)
content / contente	contents / contentes	français / française	français / françaises
petit / petite	petits / petites	gris / grise	gris / grises
allemand / allemande	allemands / allemandes	bizarre	bizarres
bon / bonne	bons / bonnes	classique	classiques
blanc / blanche	blancs / blanches	fantastique	fantastiques
dernier / dernière	derniers / dernières	jaune	jaunes
long / longue	longs / longues	rouge	rouges
joli / jolie	jolis / jolies	sympa	sympas
bleu / bleue	bleus / bleues	triste	tristes
noir / noire	noirs / noires	Unveränderlich: super, cool	

Le passé composé Über Vergangenes berichten.

- Qu'est-ce que tu as fait le 14 juillet?	danser faire	- J' ai dansé dans la rue. - J' ai fait des photos du feu d'artifice à la tour Eiffel.
- Qu'est ce que tu as fait hier soir?	ranger discuter regarder	- J' ai rangé ma chambre. - J' ai discuté avec mon frère / ma sœur / mes parents. - J' ai regardé un film intéressant.
- Est-ce que les grandes vacances ont déjà commencé ?	commencer	- Oui, elles ont commencé samedi dernier / le ... juillet.
- Pourquoi est-ce que vous restez à la maison?	inviter	- Parce Maman a invité son amie Delphine et sa fille Lilou.
- Qu'est-ce que Gabriel a fait ?	faire écouter oublier	- Il a fait un tour dans la gare, - il a écouté des chanteurs - et il a oublié le train.
- Qu'est-ce que vous avez fait alors?	chercher	- On a cherché mon petit frère.

MON DICO PERSONNEL

Faire la fête Singen, tanzen, essen, trinken ...

la musique	die Musik	un sketch [ɛskɛtʃ]	ein Sketch
les amis / les copains	die Freunde	des sandwichs (m.) [desəwi(t)ʃ]	Sandwichs
chanter	singen	des boissons (f.) [debwasɔ̃]	Getränke
danser	tanzen	des tartes flambées (f.) [detartflābe]	Flammkuchen
fêter	feiern	des pizzas (f.) [depidza]	Pizzas
des gâteaux	Kuchen	des chips (m.) [deʃip]	Chips



TIPP

Unité 7 Le Paris des touristes

TU TE RAPPELLES?

vraiment	wirklich	Je voudrais ...	Ich möchte gerne ...
même	sogar	tout le monde	alle, jeder
déjà	schon	Je ne sais pas.	Ich weiß nicht.
surtout	vor allem	enfin	schließlich, endlich

Schreibe besonders wichtige Wörter auf **Klebezettel**. Klebe den Zettel an einen gut sichtbaren Platz, an dem du regelmäßig vorbeikomst. So lernst du Wörter quasi **im Vorübergehen**.

un touriste / une touriste	ein Tourist / eine Touristin [ɛ̃turist / ynturist]
un reportage [ɛ̃ʁɔpɔʁtaʒ]	eine Reportage
la radio [laʁadjo]	das Radio; der Radiosender
la capitale [lakapital]	die Hauptstadt
un assistant / une assistante	ein Assistent / eine Assistentin [ɛ̃nasistɑ̃ / ynasistɑ̃t]
visiter qc [vizite]	etwas besichtigen
un endroit [ɛ̃nɑ̃dʁwa]	ein Ort, eine Stelle
le Louvre [ləlʊvr]	der Louvre
une pyramide [ynpɪʁamid]	eine Pyramide
un musée [ɛ̃myze]	ein Museum
le Centre Pompidou	das Centre Pompidou (<i>Kunst- und Kulturzentrum in Paris</i>) [ləsɑ̃tʁ(ə)pɔ̃pidu]
l'art (m.) [laʁ]	die Kunst
moderne [modɛʁn]	modern
la Défense [ladɛfɑ̃s]	la Défense
une arche [ynaʁʃ]	ein Bogen
<p>Vis-à-vis</p> <p>Die Grande Arche de la Défense ist eine moderne Nachbildung des Arc de triomphe (Triumphbogens).</p>	
L'Institut du Monde arabe	das Institut du Monde arabe [lɛ̃stitydymɔ̃ndarab] (<i>arabisches Kulturzentrum in Paris</i>)
une exposition	eine Ausstellung [ynɛkspozisjɔ̃]
un spectacle [ɛ̃spektakl]	eine Vorstellung, eine Darbietung

französisch: un reportage, deutsch: eine Reportage
französisch: assistant, deutsch: Assistent
Ils vont visiter les endroits intéressants. Sie werden die interessanten Orte besichtigen.
Achte auf die Bindung: les_ endroits [ləzɑ̃dʁwa]
Le Louvre est un grand musée à Paris. Der Louvre ist ein großes Museum in Paris.
→ Foto, S. 184
französisch: moderne, deutsch: modern → Foto, S. 184
le quartier des affaires avec la „Grande Arche de la Défense“ das Geschäftsviertel mit der „Grande Arche de la Défense“
→ Foto, S. 184



Le Centre Pompidou



La Défense



L'Institut du Monde arabe

Atelier

A1

à vélo [avelo]	mit dem Fahrrad
la Gare du Nord [lagardynɔʁ]	der Gare du Nord (einer der Pariser Bahnhöfe)
le Thalys [lɛtalis]	der Thalys (Name eines Hochgeschwindigkeitszuges)
Quelle surprise! [kɛlsyrpriz]	Was für eine Überraschung!
le centre-ville [ləsɑ̃trəvil]	das Stadtzentrum
papi / papy (fam.) [papi]	Opa, Opi
le métro [ləmetro]	die Metro, die U-Bahn
une station [ynstasjɔ̃]	eine Haltestelle, eine Station

le vélib' [ləvelib] *Bezeichnung für bezahlbaren Fahrradverleih in Großstädten*

Dunkerque [dɛkɛʁk] *Dünkirchen (Stadt in Nordfrankreich)*

Atelier

B1

un bisou [ɛbizu]	ein Küsschen
Il fait beau. [ilfɛbo]	Es ist schönes Wetter. / Das Wetter ist schön.
chaud / chaude [ʃo/ʃod]	warm, heiß
Il fait chaud. [ilfɛʃo]	Es ist warm / heiß.
beaucoup de [bokuda]	viel(e)
la vue [ynvy]	die Aussicht
le soleil [ləsɔlɛj]	die Sonne
le vent [ləvɑ̃]	der Wind
un nuage [ɛnuʁaʒ]	eine Wolke
un restaurant [ɛʁestɔʁɑ̃]	ein Restaurant
une boutique [ynbutik]	eine Boutique, ein Ladengeschäft
un souvenir [ɛsuvnir]	eine Erinnerung, ein Andenken



Fassade des Gare du Nord

am Ende entweder mit **i** oder **y**



Bisous de la tour Eiffel. Küsschen vom Eiffelturm.



Im Französischen benutzt man für Wetterangaben meistens das Verb **faire**.

Sur la tour Eiffel, il y a beaucoup de touristes.
Auf dem Eiffelturm sind viele Touristen.

avec un grand soleil bei herrlichem Sonnenschein

Il y a du vent. Es ist windig.

Il n'y a pas de vent, pas un nuage!
Es gibt keinen Wind, keine (einzige) Wolke.

une boutique de souvenirs ein Souvenirladen

écrire qc à qn [ekʁiʁ] jemandem etwas schreiben

! j'écris, tu écris, il/elle/on écrit, nous écrivons, vous écrivez, ils/elles écrivent

une carte [ynkart] eine Karte

une carte postale [ynkartpostal] eine Postkarte, eine Ansichtskarte

B2 le temps [lɛtɑ̃] das Wetter

Quel temps fait-il? [kɛltɑ̃fɛtil] Wie ist das Wetter?

froid / froide [fʁwa / fʁwad] kalt

Il fait froid. [ilfɛfʁwa] Es ist kalt.

neiger [neʒe] schneien

Il fait mauvais. [ilfɛmɔvɛ] Es ist schlechtes Wetter.

pleuvoir [pløvwɔʀ] regnen

Il pleut. [ilplø] Es regnet.

un orage [ɛ̃nɔʀaʒ] ein Gewitter

un degré [ɛ̃dɛɡʁe] ein Grad

B3 lire qc / qc à qn [liʁ] etwas lesen, jemandem etwas vorlesen

! je lis, tu lis, il/elle/on lit, nous lisons, vous lisez, ils/elles lisent

B4 mamie [mami] Oma, Omi

Comment allez-vous? [kɔmɑ̃talɛvu] Wie geht es euch / Ihnen?

la Joconde [laʒɔkɔ̃d] Mona Lisa (*weltberühmtes Ölgemälde im Louvre*)

une bise (fam.) [ynbiz] ein Kuss, ein Küsschen

Vis-à-vis

La bise ist ein angedeuteter Kuss auf beide Wangen. Mit einer **bise** begrüßen sich in Frankreich Verwandte und gute Bekannte. Am Ende eines Briefes, einer Karte oder einer E-Mail verwendet man als Grußformel **Bises, Bisous, Biz** oder **Grosses bises** (Viele Grüße und Küsse).

Coucou! [kuku] Kuckuck! Hallo.

Atelier C1 Grosses bises! [ɡʁɔsbiz] Viele Grüße und Küsse!

un million [ɛ̃miljɔ̃] eine Million

un kilomètre [ɛ̃kilɔmɛtʁ] ein Kilometer

tôt [to] (*adv.*) früh (*Adv.*)

un bus [ɛ̃bys] ein Bus

fatigué / fatiguée [fatige] müde

französisch: carte; deutsch: Karte

J'écris une carte postale à mes parents.
Ich schreibe meinen Eltern eine Ansichtskarte.

Il neige. Es schneit.

A Paris, il fait mauvais. In Paris ist schlechtes Wetter.

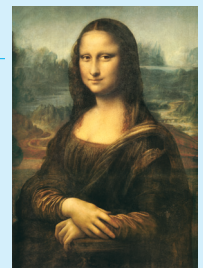
Il y a de l'orage. Es ist gewittrig.

Je vais lire la lettre à grand-père. Après, je lis le journal.
Ich werde Großvater den Brief vorlesen. Danach lese ich die Zeitung.

Cher papi et chère mamie, Comment allez-vous?
Lieber Opi und liebe Omi, wie geht es euch?

Nach der Anrede beginnt im Französischen das nächste Wort mit einem Großbuchstaben.

faire la bise à qn = jemandem einen Kuss geben



des millions de ... = Millionen von ...

très tôt (*sehr früh*), **trop tôt** (*zu früh*),
très tard (*sehr spät*), **trop tard** (*zu spät*)

par jour [paʁʒyʁ]	pro Tag / täglich
tu sais [tyse]	du weißt
les transports en commun (m./pl.) [lɛtʁɑ̃spɔʁɑ̃kɔ̃mɛ̃]	die öffentlichen Verkehrsmittel
fou/folle [fu/fɔl]	verrückt
un Parisien/une Parisienne [ɛ̃paʁizjɛ̃/ynpaʁizjɛ̃n]	ein Pariser/eine Pariserin
le pain [lɔpɛ̃]	das Brot

- C2** **un moyen de transport** ein Verkehrsmittel
[ɛ̃mwajɛ̃dɔtʁɑ̃spɔʁ]
- la Gare de l'Est** [lagardɛ̃st] der Gare de l'Est
(der Ostbahnhof)

Vis-à-vis

Les gares de Paris

In Paris gibt es sechs Bahnhöfe, die größten davon sind der **Gare de l'Est**, der **Gare du Nord** [gardynɔʁ], der **Gare de Lyon** [gardɔljɔ̃] und der **Gare Montparnasse** [garmɔ̃paʁnas]. Von diesen Bahnhöfen verkehren auch die TGVs.

un ticket [tikɛ]	eine Fahrkarte, ein Fahrschein
le RER [lɛʁɛʁɛʁ]	der RER (S-Bahnartiges Verkehrsnetz in Paris und Umgebung)
un aéroport [ɛ̃naɛʁɔpɔʁ]	ein Flughafen
écologique [ekɔlɔʒik]	ökologisch, umweltfreundlich
un avion [ɛ̃navjɔ̃]	ein Flugzeug

- C3** **un avion** [ɛ̃navjɔ̃] ein Flugzeug

Il faut faire des kilomètres pour gagner son pain.
Man muss kilometerweit fahren, um sein Brot (seinen Lebensunterhalt) zu verdienen.



Fassade des Gare Montparnasse

zwischen **n** und **a** wird gebunden, sodass die beiden Wörter wie ein einziges ausgesprochen werden.

AUF EINEN BLICK

Du matin au soir Von morgens bis abends.

le matin	der Morgen, morgens
à huit heures du matin	um acht Uhr morgens
ce matin	heute Morgen
samedi matin	Samstagsmorgen
le soir	der Abend, abends
à neuf heures du soir	um neun Uhr abends
ce soir	heute Abend
vendredi soir	Freitagabend



l'après-midi [lapʁɛmidi]	der Nachmittag, nachmittags
à trois heures de l'après-midi	um drei Uhr nachmittags
cet(te) après-midi	heute Nachmittag
lundi après-midi	Montagnachmittag
la nuit	die Nacht, nachts
à deux heures du matin	um zwei Uhr nachts
cette nuit	heute Nacht
la nuit de mardi	Dienstagnacht

en train [ãtrã] mit dem Zug

Atelier

D1

un marché [ẽmarʃe] ein Markt
un marché aux puces [ẽmarʃeopys] ein Flohmarkt
ne ... pas de [nãpadã] kein / keine

pas de problème [padãprãblẽm] kein Problem

une chose [ynʃoz] eine Sache / ein Ding

un exemple [ẽnegzãpl] ein Beispiel

par exemple [parẽgzãpl] zum Beispiel

pratique [pratik] praktisch

on peut [õpø] man kann

la poche [lapø] die Tasche

adorer qn / qc [adõre] jemanden / etwas sehr gern mögen

ne ... plus [nã ... ply] nicht mehr

ne ... plus de [nã ... plydã] kein / keine mehr

plus de problème [plydãprãblẽm] kein Problem mehr

inventer qc [ẽvãte] etwas erfinden

cher / chère [ʃẽr] teuer

la valeur [lavalœr] der Wert

D2

désirer qc [dezire] etwas wünschen

(je suis) **désolé / désolée** [dezole] es tut mir leid

beaucoup de [bokudã] viel(e)

peu de [pødã] wenig(e)

Atelier

E1

un grand huit [ẽgrãũit] eine Achterbahn

vrai / vraie [vrẽ] wahr; richtig, echt

Mit dem Zug ...

en train,
 en bus,
 en métro,
 en voiture,
 à vélo, auch en vélo,
 à pied zu Fuß.



Je n'ai pas de tickets pour le métro.
 Ich habe keine Metrofahrkarten.

français: pratique, deutsch: praktisch

On peut mettre ça dans sa poche.
 Man kann das in seine Tasche stecken.

Tout le monde adore ça. Alle mögen das sehr (gern).

Marie ne travaille plus. Elle est fatiguée.
 Marie arbeitet nicht mehr. Sie ist müde.

J'ai soif. Je n'ai pas de jus et je n'ai plus d'eau minérale.
 Ich habe Durst. Ich habe keinen Saft und kein Mineralwasser mehr.

- C'est cher? - Non, ce n'est pas cher!
 - Ist das teuer? - Nein, das ist nicht teuer.

Dix euros! Ça n'a plus de valeur! Zehn Euro! Das ist nicht teuer.

Vous désirez? Sie wünschen? / Was wünschen Sie?

Wenn dir etwas leid tut, dann brauchst du nur „Désolé(e)“ zu sagen.

- Vous n'avez pas de rollers? - Si, nous avons beaucoup de rollers.
 - Habt ihr keine Rollerskates? - Doch, wir haben viele Rollerskates.

Tu as beaucoup de pulls? - Non, j'ai peu de pulls.
 Hast du viele Pullis? - Nein, ich habe wenige Pullis.

sur le grand huit mit der Achterbahn

Alors, c'est vrai, papa? Nun, ist das wahr, Papa?
C'est un vrai problème. Das ist ein richtiges / echtes Problem.

un parc d'attractions [ɛ̃parkdatraksjɔ̃]	ein Freizeitpark / ein Erlebnispark
un auditeur / une auditrice [ɛ̃oditœʁ / ynoditris]	ein Hörer / eine Hörerin
Internet (m.) [ɛ̃tɛʁnɛt]	das Internet
sur Internet [syʁɛ̃tɛʁnɛt]	im Internet
ne ... rien [nə ... ʀjɛ̃]	nichts
une liste [ynlist]	eine Liste
une réponse [ynʁɛpɔ̃s]	eine Antwort

Im Französischen steht **Internet** ohne Artikel.

französisch: **sur** Internet, deutsch: **im** Internet

Léo cherche des informations. D'abord, il ne trouve rien.
Léo sucht Informationen. Zunächst findet er nichts.

une liste de questions et réponses
eine Liste mit Fragen und Antworten

AUF EINEN BLICK

Un croissant, s'il vous plaît. Ein Croissant, bitte.

Wörter, die im Französischen und Deutschen (fast) gleich geschrieben werden.

gleiche Schreibweise

cool	cool
super	super

gleiche Schreibweise (außer Anfangsbuchstabe)

un bonbon	ein Bonbon
une boutique	eine Boutique
un café	ein Café
une lampe	eine Lampe
un restaurant	ein Restaurant
une dame	eine Dame
un cousin	ein Cousin
un reportage	eine Reportage
le sport	der Sport

fast gleiche Schreibweise

fantastique	phantastisch
moderne	modern
pratique	praktisch
intéressant	interessant
classique	klassisch
une cathédrale	eine Kathedrale
une catastrophe	eine Katastrophe
la gymnastique	die Gymnastik
un carton	ein Karton
une idée	eine Idee
un touriste	ein Tourist
... und ganz viele mehr!	

AUF EINEN BLICK

Vous désirez? Wenn du einkaufen gehst ...

Du gehst in ein Geschäft und sagst, dass du etwas suchst / gern möchtest.

Du fragst, was etwas kostet.

Nachdem der Verkäufer gesagt hat, dass der Artikel nicht teuer ist, sagst du,
– dass er leider zu teuer ist.
– dass du ihn nimmst.

Du bezahlst und verabschiedest dich.

Bonjour, monsieur / madame.
Je cherche ... / Je voudrais ...

Le ... / La ... coûte / fait combien?

Il n'est pas cher. / Elle n'est pas chère.

Domage, c'est trop cher.
D'accord, je prends ...

Voilà les ... euros. Au revoir, monsieur / madame.